

MAJORITY

FULBOURN II

Bedside Digital Radio

FUL-DAB-BLK-2



Instructions Guide

Contents

What's in the Box?	1
Controls And Functions	2
Support	4
Instructions Guide	5
Navigation Controls	5
Basic Operation	6
DAB/DAB+ Radio	7
DAB/DAB+ Settings	9
FM Radio	11
FM Radio Settings	13
Bluetooth and AUX-in	15
Dual Alarm Settings	16
Alarm Functions and Sleep Timer	17
Radio Settings	18
Additional Features	20
Troubleshooting	21
Specifications	22
Warranty	22
Safety Information	23

**3 YEAR
WARRANTY**

Watch video tutorials and register
your product for a FREE 3-year warranty
[at www.majorityradios.co.uk](http://www.majorityradios.co.uk)

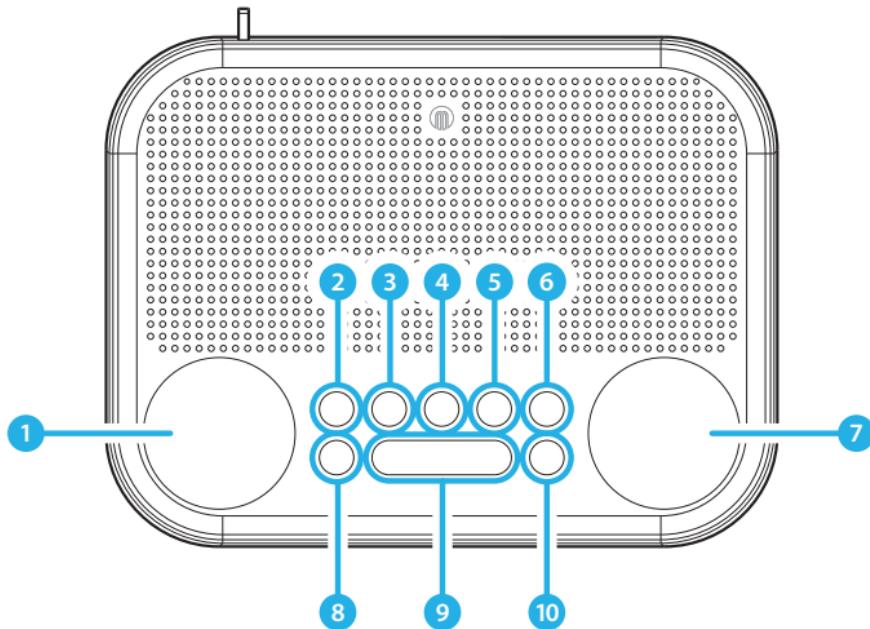
Box Contents

1. Majority Fulbourn II
2. UK Standard Plug DC 5V 2A Power Supply
3. Instructions Guide



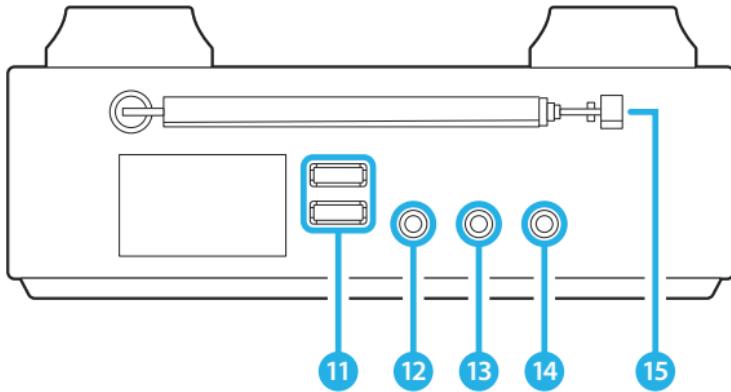
Controls And Functions

Front View/Control Buttons



- | | |
|----------------|---------------------------|
| 1. Volume dial | 6. Preset |
| 2. On/Off | 7. Navigation>Select dial |
| 3. Mode | 8. Sleep |
| 4. Info | 9. Snooze/Mute |
| 5. Scan/Pair | 10. Alarm |

Back View



11. Dual USB Ports
12. AUX In
13. Headphone jack
14. DC 5V Charging Port
15. Antenna

Support

Support

Thank you for your purchase of the Majority Fulbourn II.

Please follow the guidance of the manual to set up your new purchase and begin enjoying its features.

If you require further assistance with your new radio, please contact our support team on the Majority website:

<https://www.majorityradios.co.uk/support>

Navigation Controls

ON/OFF button

To turn your radio on, press the ON/OFF button.

To turn your radio off and into standby press and **hold** the ON/OFF button.

Navigation>Select dial

Use the navigation dial to scroll around the radio and browse through your selections and stations available.

Press down the dial to select your chosen stations or make settings.

Mode button

Switch between DAB/FM/Bluetooth/AUX In using the mode button.

Info button

On DAB or FM mode, select repeatedly for station information and radio setting options.

Also use the button to go back when creating settings and alarms.

Scan/Pair

In DAB or FM mode, press this button to scan for available stations.

In Bluetooth mode, press button to connect and disconnect your Bluetooth device.

Basic Operation

Plug the connector into the back of the system labelled DC 5V (**Ref.14**) and the power supply into the mains.

Ensure the antenna (**Ref.15**) is extended as far as possible so that you can rotate it. This will enable you to get the best signal you can.

Press the 'On/Off' button to turn on the unit (**Ref.2**). It will automatically take you to DAB/DAB+ radio mode or to the previous mode that you were using.

When DAB/DAB+ radio is activated for the first time it will automatically start scanning and storing all stations that have a strong signal. If scanning does not automatically start, press the 'Scan/Pair' button (**Ref.5**).

To change the mode, press the 'Mode' button (**Ref.3**). This will switch between DAB/DAB+ Radio, FM Radio, Bluetooth and Aux in.

The display screen will dim automatically after 10 seconds if left in standby or working mode.

Standby

To place the music system in standby, press and **hold** the 'On/Off' button (**Ref.2**). To turn off fully, switch it off at the mains. The cord must be out of reach of children.

DAB/DAB+ Radio

Press the 'Mode' button (**Ref.3**) to switch to DAB/DAB+ Radio. In DAB/DAB+ mode, the radio will synchronize with the time and date of the station.

Ensure that the antenna is fully extended so that the best signal is being received for the radio scan (**Ref.15**).

On first use, the radio on DAB mode will automatically scan all stations and save them. If the radio has not automatically started a scan, you can start an auto scan by pressing the 'Scan/Pair' button (**Ref.5**) and then release. This will start scanning up the frequency band and store all stations that have good signal.

The radio will automatically save all the stations with a strong signal, up to 240 MHz. After searching has finished it will automatically play the first station stored.

To browse through all stations that have been stored, use the 'Select' dial (**Ref.7**) to scroll through them. When on your chosen station, press down the 'Select' dial (**Ref.7**) to select the station to begin playing.

The radio will display station information when you press the 'Info' button (**Ref.4**). Press multiple times to view all information available (See page 10).

When you turn the radio on again after it switching off, it will automatically tune to the same station (DAB or FM) that was last selected.

DAB/DAB+ Preset Stations

How to preset a radio station

Up to 10 DAB/DAB+ stations can be preset for easy navigation and listening. To store a station that you are currently playing, it is best to be listening to the station.

To preset your chosen station, press and **hold** the 'Preset' button (**Ref.6**) until "Preset Store <1: (Empty)" shows on the screen.

Now follow by scrolling with the Navigation>Select dial (**Ref.7**) until the number displays that you wish to save the station preset number as. To select your choice, press down the dial.

The display will then show "Preset [x] Stored".

Repeat the same process when making other preset stations. To remove a station as a preset, simply save a new station over it.

How to play a preset radio station

Press the 'Preset' button (**Ref.6**).

Use the Navigation>Select dial to scroll through your preset stations (**Ref.7**).

Once your chosen station displays that you wish to play, simply press down the Navigation>Select dial to select it to play.

Your chosen preset station will then begin to play.

DAB/DAB+ Settings

In DAB mode, you can access settings by pressing and **holding** the 'Info' button (**Ref.4**). Browse through the setting options and select an option with the Navigation>Select dial (**Ref.7**):

Full Scan - Select this option to begin a full scan. Alternatively, press the 'Scan/Pair' button for this function.

Manual Tune - Select this option to manually scroll through the stations by channel and frequency.

DRC - This function enables you to reduce the difference between the maximum and minimum audio volume being broadcast. This makes quiet sounds comparatively louder, and loud sounds comparatively quieter. DRC only works if it is enabled by the broadcaster for a specific station.

When you select this option, you can use the Navigation>Select dial (**Ref.7**) to browse between setting OFF, High or Low. Select your choice by pressing down the dial.

Prune - Select this function to remove stations that are listed but are unavailable. Once this option is selected, the radio will require you to select Yes or No - select Yes for prune settings to be applied.

System - Select this option to enter radio settings. You can adjust settings such as time, backlight, language, factory reset, SW version (Software). For guidance on these settings, please refer to the Settings instructions on page 18.

DAB/DAB+ Station Information

When on a DAB station with signal, you are able to find out station information available. Press the 'Info' button (**Ref.4**) repeatedly to show the programme information (do not hold).

Signal Strength Bar: Displays a signal bar with the strength of the current station

PTY (Programme Type): Shows the type and description of the programme provided by the DAB station.

Channel number and Frequency: Displays the station's transmission channel number and frequency

Bit Rate: The data range which the signal is being transmitted

Bit Error Rate: Provides details of the signal error rate.

Time and Date: Displays the time and date information provided by the broadcaster.

Dynamic Label Segment (DLS): Displays scrolling text information supplied by the broadcaster

FM Radio

FM Scan

Press the 'Mode' button (**Ref.3**) to switch to between DAB, FM, Bluetooth and AUX-in. The first time you do this, FM frequency "87.50MHz" will be displayed on the screen.

Ensure that the antenna is fully extended so that the best signal is being received for the radio scan (**Ref.15**).

To auto scan up the bandwidth, press and release the 'Scan/Pair' button (**Ref.5**). This will start scanning up the frequency band and play the first station it finds with a strong signal.

To autoscan down the frequency band, press and **hold** the 'Scan/Pair' button (**Ref.5**) for a few seconds.

The radio will display station information when you press the 'Info' button (**Ref.4**). Press multiple times to view all information available (See page 14).

When you turn the radio on again after it switching off, it will automatically tune to the same station (DAB or FM) that was last selected.

How to tune a frequency manually

To listen to a specific frequency, you can manually scroll up and down the bandwidth using the Navigation>Select dial until on your chosen station.

FM Radio Preset Stations

How to preset a radio station

Up to 10 FM stations can be preset for easy navigation and listening. To store a station that you are currently playing, it is best to be listening to the station.

To preset your chosen station, press and **hold** the 'Preset' button (**Ref.6**) until "Preset Store <1: (Empty)" shows on the screen.

Now follow by scrolling with the Navigation>Select dial (**Ref.7**) until the number displays that you wish to save the station preset number as. To select your choice, press down the dial.

The display will then show "Preset [x] Stored".

Repeat the same process when making other preset stations. To remove a station as a preset, simply save a new station over it.

How to play a preset radio station

Press the 'Preset' button (**Ref.6**)

Use the Navigation>Select dial to scroll through your preset stations.

Once your chosen station displays that you wish to play, simply press down the Navigation>Select dial to select it to play (**Ref.7**).

Your chosen preset station will then begin to play.

FM Radio Settings

In FM mode, you can access FM settings by pressing and **holding** the 'Info' button (**Ref.4**). Browse through the setting options and select a settings option with the Navigation>Select dial (**Ref.7**):

Scan Setting

Select this option to choose between scanning strong and weak signals (All) or only the strong stations (Strong Only). Press the 'Select' dial (**Ref.7**) to confirm your choice.

Audio Setting

Select this option to choose between stereo or mono on FM mode. Use the Navigation>Select dial to scroll between Stereo Allowed or Forced Mono and press the 'Select' dial (**Ref.7**) to confirm your choice.

System

Select this option to enter radio settings. You can adjust settings such as time, backlight, language, factory reset, SW version (Software). For guidance on these settings, please refer to the Settings instructions on page 18.

FM Station Information

When on a FM station with signal, you are able to find out station information available. Press the 'Info' button (**Ref.4**) repeatedly to show the programme information.

PTY (Programme Type): Shows the type and description of the programme provided by the FM station.

Channel Frequency: Displays the station's frequency

Stereo or Mono: Will display if the radio is set to stereo or mono.

Time: Displays the time

Date: Displays the date

Dynamic Label Segment (DLS): Displays scrolling text information supplied by the broadcaster

Bluetooth and AUX-in

Bluetooth

Press the 'Mode' button (**Ref.3**) to switch to between DAB, FM, Bluetooth and AUX-in until Bluetooth mode is displayed.

Once on Bluetooth mode, go to your settings on your phone/tablet that you wish to connect to the Majority Fulbourn II. Select the 'Fulbourn II' to begin connecting via Bluetooth.

Once connected, the radio's display screen will show "BT Connected". You can now begin to enjoy music and media from your Bluetooth device.

Use the 'Play/Pause/Enter/Snooze' button (**Ref.9**) to pause and play the Bluetooth's device media.

To disconnect the Bluetooth device from the Fulbourn II, simply press the 'Scan/Pair' button (**Ref.5**)

AUX-in

Press the 'Mode' button (**Ref.3**) to switch to between DAB, FM, Bluetooth and AUX-in until AUX-in mode is displayed.

Connect an AUX cable into the AUX-in port at the back of the radio (**Ref.12**) and connect to your chosen device.

Begin playing media and controlling media from your chosen device. Ensure that the volume is switched up on your device.

Dual Alarm Settings

Press the 'Alarm' button (**Ref.10**) once for Alarm 1 or twice for Alarm 2. Press down the 'Navigation>Select' dial (**Ref.7**) to confirm the alarm number you would like to set.

To turn the alarm on or off, use the 'Select' dial (**Ref.7**) so that "ON" is flashing and press down the 'Select' dial to confirm.

The hour digits for the alarm will flash. Use the 'Select' dial (**Ref.7**) to change the hour and press down the 'Select' dial to confirm the hour for the alarm to sound. Repeat the same process for the minutes.

Now choose the regularity of the alarm with the 'Select' dial (**Ref.7**) between: Weekdays, Weekends, Once, Daily. Select your option by pressing down the dial.

Use the 'Select' dial (**Ref.7**) to change between which sound you would like: Beeper, DAB or FM Radio. Press down the 'Select' dial to confirm.

Use the 'Select' dial (**Ref.7**) to change the volume and press down the dial to confirm alarm volume.

The alarm is now set and will display as an icon.

Cancel your alarm

Press the 'Alarm' button (**Ref.10**) once for Alarm 1 or twice for Alarm 2. Press down the 'Navigation>Select' dial (**Ref.7**) to confirm the alarm number you would like to cancel.

To turn the alarm on or off, use the 'Select' dial (**Ref.7**) so that "OFF" is flashing and press down the 'Select' dial to confirm.

Alarm Functions and Sleep Timer

Snoozing or turning off your alarm when sounding

When your alarm sounds, press the 'Snooze/Mute' button (**Ref.9**) to put the radio into snooze mode for 9 minutes. The radio will go into standby and will sound again in 9 minutes.

To turn off your alarm when it is sounding, press the 'On/Off' button (**Ref.2**) to put the radio into standby mode.

Sleep Timer

This enables you to programme the radio to switch off and go to standby mode. The sleep timer enables you to programme the radio to switch off at a specific time, up to 120 minutes from activation.

To set the timer, press the 'Sleep' button (**Ref.8**).

With the 'Navigation>Select' dial (**Ref.7**), browse between the following sleep timer lengths: Off/15/30/45/60 or 90 minutes. When your option displayed, select it by pressing down the dial.

To turn the sleep timer off, follow the above instructions but select the "OFF" option.

Once the timer has been set, the minutes will countdown on the display screen. For example, if set to turn off in 5 minutes, "S5" will flash, counting down to "S0" when the radio will go into standby mode.

Radio Settings

When on any mode, access the radio settings by pressing and **holding** down the 'Info' button (**Ref.4**). Scroll through to the 'System' option and select with the Navigation>Select dial (**Ref.7**) to browse through the following settings options:

Time/Date

On first use of the DAB radio, the time and date will automatically set. If you wish to manually set the time and date, select this option. The below options will then display:

Set Time/Date: Set the time first, followed by the date. Use the Navigation>Select dial (**Ref.7**) to scroll up and down the date and time and press down the Navigation>Select dial (**Ref.7**) to confirm after each setting made. Once complete it will display "Time/Date Saved"

Auto update: If DAB mode not yet scanned, you can do an automatic set of the clock and date.

Set 12/24 hour: Decide between a 12 hour or 24 hour clock.

Set Date format: Browse between a variety of date formats: DD-MM-YY and MM-DD-YY.

Backlight: Set Backlight and Brightness

Timeout - Use the Navigation>Select dial (**Ref.7**) to scroll up and down to decide how long you would like the radio's backlight to display before going to a lower dimmer setting. Decide between the following lengths of time: On, 10, 20, 30, 45, 60, 90, 120, or

180 seconds and confirm your selection by pressing down the 'Select' dial (**Ref.7**)

On Level (Brightness) - Select this option to choose the backlight brightness level. Use the Navigation>Select dial (**Ref.7**) to scroll and select one of the following options: High, Medium Low or OFF.

DIM Level (Brightness) - Select this option to choose the backlight brightness level. Use the Navigation>Select dial (**Ref.7**) to scroll and select one of the following options: High, Medium Low or OFF.

Language

Choose your chosen language by scrolling with the Navigation/Select dial (**Ref.7**). Choose between English, French, German or Italian and press the 'Select' dial (**Ref.7**) to confirm your choice.

Factory Reset

When you are on settings for the radio, select the option for Factory Reset. This would be advisable if your radio is having functional issues or if you would like to erase all settings.

The radio will then display: "Factory Reset?" with the options of "Yes" or "No". Use the Navigation>Select dial (**Ref.7**) to scroll to your chosen option and click down the the Navigation>Select dial (**Ref.7**) to confirm.

SW Version (Software)

Select the option of "SW version" with the Navigation>Select dial (**Ref.7**) to view the software version of the radio.

Additional Features

Dual USB Charging ports

Both USB ports (**Ref.11**) have a charging output of 5V/2A. When connected via a USB lead into the USB port, a phone or tablet can be charged.

Please note: You cannot play your music via the USB connection, it is only for charging a phone or tablet.

Headphone Jack

Insert the 3.5mm headphone jack of your earphones into the headphone jack of the radio (**Ref.13**) to begin listening to your media through your favourite earphones.

Please note: Bluetooth earphones are not compatible with this device.

Troubleshooting

Observation	Potential Cause/Solution
No sound	The station is not tuned in properly. Please perform a rescan for available stations or manually scroll through available stations.
Buttons are not working	Turn off the unit and turn on after a few seconds. Please also try unplugging/replugging the radio.
FM: Static sound	Signal reception is low. Adjust the aerial or move the unit to a stronger signal location.
DAB: Burbling/intermittent cut-out	Re-scan stations and/or a factory reset.
Sound is distorted	The volume is too high. Adjust the volume control.
Desired station not found	Weak signal. Use the manual tune function and try rescanning in a different area.
Display shows "No Service"	There is no DAB coverage in your area, or poor reception. Adjust the position of the aerial, or move the unit to a stronger signal location.
Display is blank	This may occur if the broadcaster changes the label of a service or removes a label while tuned. The radio will try to retune or perform a scan.
Time and Date not setting automatically	Go to DAB mode and this will automatically set once a scan is performed. Alternatively, set in your 'Settings'.
Other problems/functional issues	Please perform a factory reset of the radio in your settings.

Specifications

Specifications

Power Supply	5V 2A 100-240V~ 50/60Hz 0.3A
Mode	DAB/DAB+ BAND III 5A - 13F FM 87.5MHz - 108 MHz Bluetooth AUX-In
Earphone output power	2 mW (32Ω)
Dimensions	13.5 x 16.5 x 5 cm 399 g

Warranty

All products come with a standard 12 month warranty. All items must be registered on www.majorityradios.co.uk for the warranty to be valid. Once on the web page, use the menu to find "Register Your Product". You will also be given the chance to extend your warranty for an additional 24 months, free of charge.

Safety Information

- 1. Read these instructions.**
2. Keep these instructions. Instructions are also available for download at www.majorityradios.co.uk
3. Heed all Warnings
4. Follow all instructions
5. Do no clean the apparatus near or with water
6. Do not block any ventilation openings. Install in accordance with the manufacturer's instructions
7. Do not install near any heat sources such as radiators, heat registers, stoves, or other apparatus (including amplifiers) that produce heat.
8. Protect the power from being walked on or pinched particularly at plugs, convenience receptacles, and the point where they exit from the apparatus.
9. Only use attachments/accessories specified by the manufacturer.
10. Unplug this apparatus during light storms or when unused for long periods of time.
11. Refer all servicing to qualified service personnel. Servicing is required when the apparatus has been damaged in a way, such as power-supply cord or plug is damaged, liquid has been spilled or objects have fallen into the apparatus, the apparatus has been exposed to the rain or moisture, does not operate normally or has been dropped.
12. No naked flame sources, such as lit candles, should be placed on the apparatus.
13. Dispose of used electrical products and batteries safely according to your local authority and regulations.

ADDITIONAL WARNINGS

The apparatus shall not be exposed to dripping or splashing and no objects filled with liquid, such as vases, shall be places on the apparatus.

Main plug is used to disconnect device and it should remain readily operable during intended use. In order to disconnect the apparatus from the main mains completely, the mains plug should be disconnected from the main socket outlet completely.

Battery shall not be exposed to excessive heat such as sunshine, fire or the like.

RECYCLING ELECTRICAL PRODUCTS

You should now recycle your waste electrical goods and in doing so help the environment.



This symbol means an electrical product should not be disposed of with normal household waste. Please ensure it is taken to a suitable facility for disposal when finished with.

IMPORTANT: Please read all instructions carefully before use and keep for future reference.



Risk of electric shock.
Do not open



Read all instructions carefully before use
and keep for future reference



When servicing, use only identical
replacement parts



**IMPORTANT: Please read all instructions carefully
before use and keep for future reference**

MAJORITY

www.majorityradios.co.uk

MAJORITY

FULBOURN II

Nachttisch Digitalradio

FUL-DAB-BLK-2



Bedienungsanleitung

Inhaltsverzeichnis

Was ist in der Box?	1
Bedienelemente	2
Support	4
Bedienungsanleitung	5
Navigationssteuerung	5
Grundlegende Bedienung.....	6
DAB/DAB+ Radio.....	7
DAB/DAB+ Speicherplätze	8
DAB/DAB+ Einstellungen	9
FM Radio.....	11
FM Radio Speicherplätze	12
FM Radio Einstellungen	13
Bluetooth and AUX-in	15
Zwei Alarm-Einstellungen	16
Radio Einstellungen	19
Zusätzliche die Einstellungen.....	22
Fehlerdiagnose	23
Technische Daten	24
Garantie	24
Sicherheitsinformation	25

**3 JAHRE
GARANTIE**

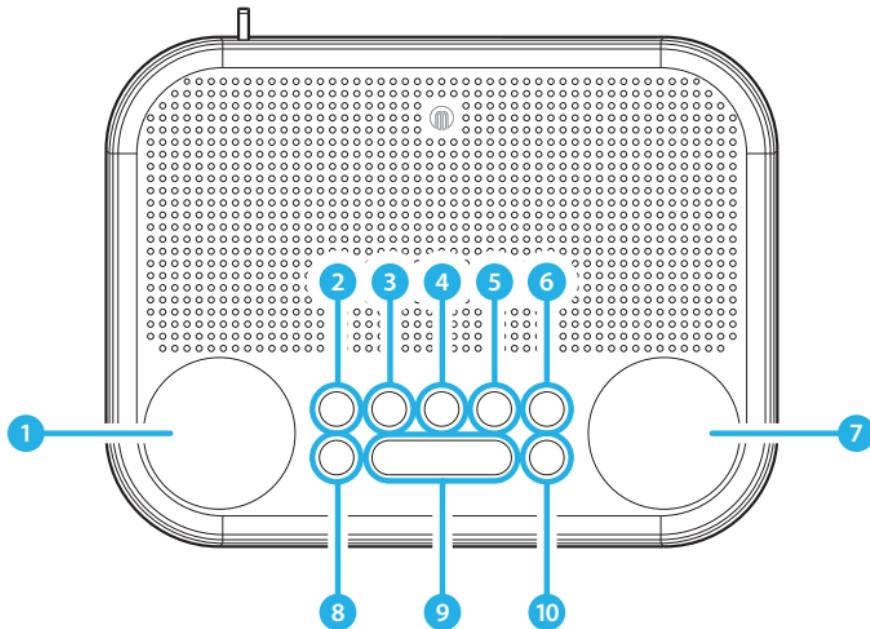
Sehen Sie sich Video-Tutorials an und
registrieren Sie Ihr Produkt für eine
KOSTENLOSE 3-Jahres-Garantie bei at:
www.majorityradios.de

Inhalt der Box

1. Majority Fulbourn II
2. UK Standard Stecker DC 5V 2A Netzteil
3. Bedienungsanleitung



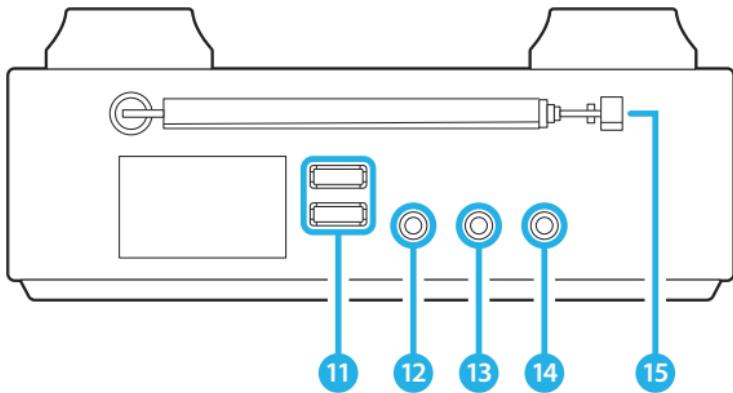
Frontansicht/Steuertasten



- 1. Lautstärkeregler
- 2. Ein/Aus
- 3. Modus
- 4. Info
- 5. Scannen/Paaren

- 6. Voreinstellung
- 7. Navigations/Auswahlrad
- 8. Sleep
- 9. Schlummern/Stumm
- 10. Alarm

Rückansicht



11. Zwei USB-Anschlüsse
12. AUX In
13. Kopfhörerbuchse
14. DC 5V Ladebuchse
15. Antenne

Support

Vielen Dank für Ihren Kauf des Majority Fulbourn II.

Bitte folgen Sie den Anweisungen des Handbuchs, um Ihren neuen Kauf einzurichten und die Funktionen zu genießen.

Falls Sie weitere Hilfe zu Ihrem neuen Radio benötigen, wenden Sie sich bitte an unser Support-Team auf der Website von Majority: <https://www.majorityradios.de/support>

Navigationssteuerung

ON/OFF-Taste

Um das Radio einzuschalten, drücken Sie die ON/OFF-Taste.

Um das Radio auszuschalten und in den Standby-Modus zu schalten, **halten** Sie die ON/OFF-Taste gedrückt.

Navigations-/Auswahlrad

Verwenden Sie das Navigationsrad, um durch das Radio zu blättern und durch Ihre Auswahl und die verfügbaren Sender zu blättern.

Drücken Sie das Rad, um die gewünschten Sender auszuwählen oder Einstellungen vorzunehmen.

Modus-Taste (Mode)

Umschalten zwischen DAB/FM/Bluetooth/AUX In mit der ModusTaste.

Info-Taste

Wählen Sie im DAB- oder FM-Modus wiederholt die Option für Senderinformationen und Radioeinstellungen.

Scannen/Paaren (Scan/Pair)

Drücken Sie im DAB- oder FM-Modus diese Taste, um nach verfügbaren Sendern zu suchen.

Drücken Sie im Bluetooth-Modus die Taste, um Ihr BluetoothGerät zu verbinden und zu trennen.

Grundlegende Bedienung

Stecken Sie den Stecker in die Rückseite des Systems mit der Bezeichnung DC 5V (**Ref.14**) und die Stromversorgung in das Stromnetz.

Stellen Sie sicher, dass die Antenne (**Ref.15**) so weit wie möglich ausgefahren ist, damit sie gedreht werden kann. So erhalten Sie das bestmögliche Signal.

Drücken Sie die Taste „On/Off“, um das Gerät einzuschalten (**Ref.2**). Sie gelangen automatisch in den DAB/DAB+-Radiomodus oder in den vorherigen Modus, den Sie verwendet haben.

Wenn DAB/DAB+ Radio zum ersten Mal aktiviert wird, beginnt es automatisch mit dem Scannen und Speichern aller Sender, die ein starkes Signal haben. Wenn der Scanvorgang nicht automatisch startet, drücken Sie die Taste „Scan/Pair“ (**Ref.5**).

Um den Modus zu ändern, drücken Sie die Taste „Mode“ (**Ref.3**). Damit wird zwischen DAB/DAB+ Radio, FM Radio, Bluetooth und Aux-in umgeschaltet.

Der Bildschirm wird nach 10 Sekunden automatisch gedimmt, wenn er sich im Standby- oder Arbeitsmodus befindet.

Standby

Um das Musiksystem in den Standby-Modus zu versetzen, halten Sie die Taste „On/Off“ (**Ref.2**) gedrückt. Um das Gerät komplett auszuschalten, nehmen Sie es vom Netz. Das Kabel muss außerhalb der Reichweite von Kindern sein.

DAB/DAB+ Radio

Drücken Sie die „Mode“-Taste (**Ref.3**), um auf DAB/DAB+ Radio umzuschalten. Im DAB/DAB+ -Modus synchronisiert sich das Radio mit der Uhrzeit und dem Datum des Senders.

Stellen Sie sicher, dass die Antenne vollständig ausgefahren ist, damit das beste Signal für den Suchlauf empfangen wird (**Ref.15**).

Bei der ersten Benutzung scannt das Radio im DAB-Modus automatisch alle Sender und speichert sie. Wenn das Funkgerät nicht automatisch einen Scan gestartet hat, können Sie einen automatischen Scan starten, indem Sie die Taste „Scan/Pair“ (**Ref.5**) drücken und dann loslassen. Dadurch wird das Frequenzband gescannt und alle Sender mit gutem Signal gespeichert.

Das Radio speichert automatisch alle Sender mit einem starken Signal, bis zu 240 MHz. Nach Beendigung der Suche wird automatisch der erste gespeicherte Sender abgespielt.

Um durch alle gespeicherten Sender zu blättern, verwenden Sie das „Select“-Einstellrad (**Ref.7**), um sie durchzugehen. Wenn Sie sich auf dem gewählten Sender befinden, drücken Sie das „Select“-Einstellrad (**Ref.7**), um den Sender auszuwählen, mit dem die Wiedergabe beginnen soll.

Das Radio zeigt Senderinformationen an, wenn Sie die Taste „Info“ (**Ref.4**) drücken. Drücken Sie mehrmals, um alle verfügbaren Informationen anzuzeigen (s. Seite 10).

Wenn Sie das Radio nach dem Ausschalten wieder einschalten, wird es automatisch auf denselben Sender (DAB oder FM) eingestellt, der zuletzt eingestellt wurde.

DAB/DAB+ Speicherplätze

So stellen Sie einen Radiosender ein

Bis zu 10 DAB/DAB+-Sender können zur einfachen Navigation und zum Hören voreingestellt werden. Um einen gerade laufenden Sender zu speichern, sollten Sie ihn am besten anhören.

Um den gewählten Sender zu speichern, halten Sie die Taste „Preset“ (**Ref.6**) gedrückt, bis „Voreins.speich <1: (Leer)“ auf dem Bildschirm erscheint.

Blättern Sie nun mit dem Navigations-/Auswahlschalter (**Ref.7**), bis die Nummer angezeigt wird, unter der Sie die Senderspeichernummer speichern möchten. Um Ihre Auswahl zu treffen, drücken Sie das Rad. In der Anzeige erscheint dann „Voreinstellung [x] Gespeichert“.

Wiederholen Sie den gleichen Vorgang für andere Sender. Um einen Sender als Voreinstellung zu entfernen, speichern Sie einfach einen neuen Sender darüber.

So spielen Sie einen voreingestellten Radiosender ab

Drücken Sie die Taste „Preset“ (**Ref.6**).

Verwenden Sie das Navigations-/Auswahlrad, um durch die gespeicherten Sender zu blättern (**Ref.7**). Sobald der gewählte Sender angezeigt wird, den Sie abspielen möchten, drücken Sie einfach das Navigations-/Auswahlrad, um ihn für die Wiedergabe auszuwählen.

Der gewählte Sender beginnt dann mit der Wiedergabe.

DAB/DAB+ Einstellungen

Im DAB-Modus können Sie auf die Einstellungen zugreifen, indem Sie die Taste „Info“ (**Ref.4**) gedrückt halten. Blättern Sie durch die Einstellungsoptionen und wählen Sie eine Option mit dem Navigations-/Auswahlschalter (**Ref.7**):

Voll. Suchlauf - Wählen Sie diese Option für einen vollständigen Scan. Alternativ können Sie die Taste „Scan/Pair“ für diese Funktion drücken.

Manuell einst. - Wählen Sie diese Option, um manuell durch die Sender nach Kanal und Frequenz zu blättern.

DRC - Mit dieser Funktion können Sie die Differenz zwischen der maximalen und minimalen Lautstärke reduzieren. Dadurch werden leise Töne vergleichsweise lauter und laute Töne vergleichsweise leiser. Der DRC funktioniert nur, wenn er vom Rundfunkanbieter für einen bestimmten Sender aktiviert wurde.

Wenn Sie diese Option wählen, können Sie mit dem Navigations/Auswahlschalter (**Ref.7**) zwischen den Einstellungen OFF, High und Low wechseln. Wählen Sie Ihre Wahl, indem Sie das Rad drücken.

Säubern - Wählen Sie diese Funktion, um aufgelistete, aber nicht verfügbare Sender zu entfernen. Wenn Sie diese Option ausgewählt haben, müssen Sie Ja oder Nein wählen - wählen Sie Ja, um die Einstellungen für den Schnitt zu übernehmen.

System - Wählen Sie diese Option für Radioeinstellungen. Sie können Einstellungen wie Zeit, Hintergrundbeleuchtung, Sprache, Werksreset, SW-Version (Software) vornehmen. Hinweise zu diesen Einstellungen finden Sie in der Anleitung Einstellungen auf Seite 19.

DAB/DAB+ Senderinformationen

Bei einem DAB-Sender mit Signal können Sie die verfügbaren Senderinformationen abfragen. Drücken Sie wiederholt die Taste „Info“ (**Ref.4**), um die Programminformationen anzuzeigen (nicht gedrückt halten).

Leiste für Signalstärke: Zeigt eine Signalleiste mit der Stärke des aktuellen Senders an.

PTY (Programmtyp): Zeigt die Art und Beschreibung des Programms des DAB-Senders an.

Kanalnummer und Frequenz: Zeigt die Nummer des Übertragungskanals und die Frequenz des Senders an.

Bitrate: Der Datenbereich, in dem das Signal übertragen wird.

Bitfehlerrate: Gibt Auskunft über die Signalfehlerrate.

Zeit und Datum: Zeigt die vom Sender bereitgestellten Zeit- und Datumsinformationen an.

Dynamic Label Segment (DLS): Zeigt die vom Sender gelieferten Lauftextinformationen an.

FM Radio

FM Scan

Drücken Sie die „Mode“-Taste (**Ref.3**), um zwischen DAB, FM, Bluetooth und AUX-in umzuschalten. Beim ersten Mal wird die FM-Frequenz „87.50MHz“ auf dem Bildschirm angezeigt. Stellen Sie sicher, dass die Antenne vollständig ausgefahren ist, um das beste Signal für den Sendersuchlauf zu erreichen (**Ref.15**).

Um die Bandbreite automatisch zu scannen, drücken Sie die Taste „Scan/Pair“ (**Ref.5**). Dadurch wird das Frequenzband gescannt und der erste gefundene Sender mit einem starken Signal abgespielt.

Um das Frequenzband automatisch zu scannen, halten Sie die Taste „Scan/Pair“ (**Ref.5**) einige Sekunden lang gedrückt.

Das Radio zeigt Senderinformationen an, wenn Sie die Taste „Info“ (**Ref.4**) drücken. Drücken Sie mehrmals, um alle verfügbaren Informationen anzuzeigen (s. Seite 14).

Wenn Sie das Radio nach dem Ausschalten wieder einschalten, wird es automatisch auf denselben Sender (DAB oder FM) eingestellt, der zuletzt gewählt wurde.

So stellen Sie eine Frequenz manuell ein

Um eine bestimmte Frequenz zu hören, können Sie mit dem Navigations-/Auswahlschalter die Bandbreite manuell nach oben und unten scrollen, bis Sie den gewünschten Sender erreicht haben.

FM Radio Speicherplätze

So stellen Sie einen Radiosender ein Bis zu 10 FM-Sender können für eine einfache Navigation und Wiedergabe voreingestellt werden. Um einen gerade laufenden Sender zu speichern, sollten Sie ihn am besten anhören.

Um den gewählten Sender zu speichern, halten Sie die Taste „Preset“ (**Ref.6**) gedrückt, bis „Voreins.speich <1: (Leer)“ auf dem Bildschirm erscheint.

Blättern Sie nun mit dem Navigations-/Auswahlschalter (**Ref.7**), bis die Nummer angezeigt wird, unter der Sie die Senderspeichernummer speichern möchten. Um Ihre Auswahl zu treffen, drücken Sie das Rad. In der Anzeige erscheint dann „Voreinstellung [x] Gespeichert“.

Wiederholen Sie den gleichen Vorgang für andere Sender. Um einen Sender als Voreinstellung zu entfernen, speichern Sie einfach einen neuen Sender darüber.

So spielen Sie einen voreingestellten Radiosender ab

Drücken Sie die Taste „Preset“ (**Ref.6**).

Verwenden Sie das Navigations-/Auswahlrad, um durch die gespeicherten Sender zu blättern (**Ref.7**).

Sobald der gewählte Sender angezeigt wird, den Sie abspielen möchten, drücken Sie einfach das Navigations-/Auswahlrad, um ihn für die Wiedergabe auszuwählen.

Der gewählte Sender beginnt dann mit der Wiedergabe.

FM Radio Einstellungen

Im FM-Modus können Sie auf die FM-Einstellungen zugreifen, indem Sie die Taste „Info“ (**Ref.4**) gedrückt halten. Blättern Sie durch die Einstellungsoptionen und wählen Sie eine Einstellungsoption mit dem Navigations-/Auswahlschalter (**Ref.7**):

Scan-Einstellungen

Wählen Sie diese Option, um zwischen dem Scannen starker und schwacher Signale (All) oder nur der starken Sender (Strong Only) zu wählen. Drücken Sie das „Select“-Einstellrad (**Ref.7**), um Ihre Wahl zu bestätigen.

Audio-Einstellungen

Wählen Sie diese Option, um zwischen Stereo oder Mono im FMModus zu wählen. Verwenden Sie das Navigations-/Auswahllrad, um zwischen Stereo Allowed oder Forced Mono zu wechseln, und drücken Sie das „Select“-Einstellrad (**Ref.7**), um Ihre Wahl zu bestätigen.

System

Wählen Sie diese Option, um Funkeinstellungen vorzunehmen. Sie können Einstellungen wie Zeit, Hintergrundbeleuchtung, Sprache, Werksteinstellungen, SW-Version (Software) vornehmen. Hinweise zu diesen Einstellungen finden Sie in der Anleitung Einstellungen auf Seite 19.

FM Sender Informationen

Bei einem FM-Sender mit Signal können Sie die verfügbaren Senderinformationen abfragen. Drücken Sie wiederholt die Taste „Info“ (**Ref.4**), um die Programminformationen anzuzeigen.

PTY (Programmtyp): Zeigt die Art und Beschreibung des Programms des DAB-Senders an.

Senderfrequenz: Anzeige der Senderfrequenz

Stereo oder Mono: Wird angezeigt, wenn das Radio auf Stereo oder Mono eingestellt ist.

Zeit: Anzeige der Zeit

Datum: Anzeige des Datums

Dynamic Label Segment (DLS): Zeigt die vom Sender gelieferten Lauftextinformationen an.

Bluetooth and AUX-in

Bluetooth

Drücken Sie die „Mode“-Taste (**Ref.3**), um zwischen DAB, FM, Bluetooth und AUX-in umzuschalten, bis der Bluetooth-Modus angezeigt wird.

Sobald Sie sich im Bluetooth-Modus befinden, gehen Sie zu den Einstellungen Ihres Handys/Tablets, das Sie mit dem Majority Fulbourn II verbinden möchten. Wählen Sie „Fulbourn II“, um die Verbindung über Bluetooth zu starten.

Nach dem Verbinden zeigt das Display des Radios „BT Connected“ an. Sie können nun beginnen, Musik und Medien von Ihrem Bluetooth-Gerät zu genießen.

Verwenden Sie die Taste „Play/Pause/Enter/Snooze“ (**Ref.9**), um die Bluetooth-Gerätemedien anzuhalten und abzuspielen.

Um das Bluetooth-Gerät vom Fulbourn II zu trennen, drücken Sie einfach die Taste „Scan/Pair“ (**Ref.5**).

AUX-in

Drücken Sie die „Mode“-Taste (**Ref.3**), um zwischen DAB, FM, Bluetooth und AUX-in umzuschalten, bis der AUX-in-Modus angezeigt wird. Schließen Sie ein AUX-Kabel an den AUX-Eingang auf der Rückseite des Radios an (**Ref.12**) und verbinden Sie es mit dem gewünschten Gerät.

Starten Sie die Medienwiedergabe und steuern Sie die Medien von Ihrem gewünschten Gerät aus. Vergewissern Sie sich, dass die Lautstärke auf Ihrem Gerät aktiviert ist.

Zwei Alarm-Einstellungen

Drücken Sie die Taste „Alarm“ (**Ref.10**) einmal für Alarm 1 oder zweimal für Alarm 2. Drücken Sie das Rad „Navigation>Select“ (**Ref.7**), um die gewünschte Alarmnummer zu bestätigen.

Um den Alarm ein- oder auszuschalten, verwenden Sie das „Select“-Einstellrad (**Ref.7**), so dass „ON“ blinkt, und drücken Sie das „Select“-Einstellrad zur Bestätigung.

Die Stundenziffern für den Alarm blinken. Verwenden Sie das „Select“-Einstellrad (**Ref.7**), um die Stunde zu ändern, und drücken Sie das „Select“-Einstellrad, um die Stunde zu bestätigen bis der Alarm erklingt. Wiederholen Sie den gleichen Vorgang für die Minuten.

Wählen Sie nun die Häufigkeit des Alarms mit dem „Select“-Einstellrad (**Ref.7**) zwischen: Wochentage, Wochenenden, Einmalig, Täglich. Wählen Sie Ihre Option, indem Sie das Rad drücken.

Wählen Sie mit dem „Select“-Einstellrad (**Ref.7**), zwischen welchen Tönen Sie wechseln möchten: Beeper, DAB oder FM Radio. Drücken Sie zur Bestätigung das „Select“-Einstellrad.

Verwenden Sie das „Select“-Einstellrad (**Ref.7**), um die Lautstärke zu ändern, und drücken Sie das Einstellrad, um die Alarmlautstärke zu bestätigen. Der Alarm ist nun eingestellt und wird als Symbol angezeigt.

Alarmfunktionen

Alarm löschen

Drücken Sie die Taste „Alarm“ (**Ref.10**) einmal für Alarm 1 oder zweimal für Alarm 2. Drücken Sie das Rad „Navigation>Select“ (**Ref.7**), um die zu löschenende Alarmnummer zu bestätigen.

Um den Alarm ein- oder auszuschalten, verwenden Sie das „Select“Einstellrad (**Ref.7**), so dass „OFF“ blinkt, und drücken Sie das „Select“Einstellrad zur Bestätigung.

Schlummern oder Ausschalten des klingelnden Weckers

Wenn Ihr Wecker ertönt, drücken Sie die Taste „Snooze/Mute“ (**Ref.9**), um das Radio für 9 Minuten in den Schlummer-Modus zu versetzen. Das Radio geht in den Standby-Modus und ertönt in 9 Minuten wieder.

Um den Wecker auszuschalten, drücken Sie die Taste „On/Off“ (**Ref.2**), um das Radio in den Standby-Modus zu versetzen.

Sleep Timer

Damit können Sie das Radio ausschalten und in den StandbyModus schalten. Der Sleep-Timer ermöglicht es Ihnen, das Radio zu einer bestimmten Zeit, bis zu 120 Minuten nach der Aktivierung, auszuschalten.

Um den Timer einzustellen, drücken Sie die Taste „Sleep“ (**Ref.8**).

Mit dem „Navigation>Select“-Einstellrad (**Ref.7**) können Sie zwischen den folgenden Sleep-Timer-Längen wechseln: Aus/15/30/45/60 oder 90 Minuten. Wenn Ihre Option angezeigt wird, wählen Sie sie durch Drücken des Rades aus.

Um den Sleep-Timer auszuschalten, folgen Sie den obigen Anweisungen, wählen Sie aber die Option „OFF“.

Sobald der Timer eingestellt ist, werden die Minuten auf dem Display gezählt. Wenn Sie z.B. in 5 Minuten ausschalten eingestellt haben, blinkt „S5“ und zählt bis „S0“ wenn das Radio in den Standby-Modus geht.

Radio Einstellungen

Wenn Sie sich in einem beliebigen Modus befinden, rufen Sie die Radioeinstellungen auf, indem Sie die Taste „Info“ (**Ref.4**) gedrückt halten. Blättern Sie bis zur Option „System“ und wählen Sie mit der „Navigation>Select“ Taste (**Ref.7**), um durch die folgenden Einstellungsoptionen zu blättern:

Zeit/Datum

Bei der ersten Benutzung des DAB-Radios werden Uhrzeit und Datum automatisch eingestellt. Wenn Sie Uhrzeit und Datum manuell einstellen möchten, wählen Sie diese Option. Die folgenden Optionen werden dann angezeigt:

Zeit/Datum einstellen: Stellen Sie zuerst die Uhrzeit und dann das Datum ein. Verwenden Sie das Navigations-/Auswahlrad (**Ref.7**), um das Datum und die Uhrzeit nach oben und unten zu scrollen, und drücken Sie das Navigations-/Auswahlrad (**Ref.7**), um nach jeder Einstellung zu bestätigen. Nach Abschluss erscheint „T Autom. Update“.

Autom-Update: Wenn der DAB-Modus noch nicht gescannt wurde, können Sie die Uhr und das Datum automatisch einstellen.

12/24h einst (Stunden einstellen): Wählen Sie zwischen einer 12-Stunden- oder 24-Stunden-Uhr.

Datumsformat einstellen: Blättern Sie zwischen verschiedenen Datumsformaten: DDMM-YY und MM-DD.

Hintergrundbeleuchtung: Hintergrundbeleuchtung und Helligkeit einstellen

Timeout - Mit dem Navigations-/Auswahlschalter (**Ref.7**) können Sie nach oben und unten scrollen, um zu entscheiden, wie lange die Hintergrundbeleuchtung des Radios angezeigt werden soll, bevor Sie zu einer niedrigeren Dimmer-Einstellung wechseln. Entscheiden Sie sich für die folgenden Zeiträume: Ein, 10, 20, 30, 45, 60, 90, 120 oder 180 Sekunden und bestätigen Sie Ihre Auswahl durch Drücken des „Select“ Knopfes (**Ref.7**).

On Level (Helligkeit) - Wählen Sie diese Option, um die Helligkeit der Hintergrundbeleuchtung auszuwählen.

Verwenden Sie das Navigations-/Auswahlrad (**Ref.7**), um zu blättern und eine der folgenden Optionen auszuwählen: High, Medium, Low oder OFF.

DIM-Pegel (Helligkeit) - Wählen Sie diese Option, um die Helligkeit der Hintergrundbeleuchtung auszuwählen.

Verwenden Sie das Navigations-/Auswahlrad (**Ref.7**), um zu blättern und eine der folgenden Optionen auszuwählen: High, Medium Low oder OFF.

Sprache

Wählen Sie die gewünschte Sprache durch Blättern mit dem Navigations-/Auswahlschalter (**Ref.7**). Wählen Sie zwischen Englisch, Französisch, Deutsch oder Italienisch und bestätigen Sie Ihre Wahl mit dem „Select“-Einstellrad (**Ref.7**).

Rücksetzen auf Werkseinstellung

Wenn Sie die Einstellungen für das Radio vorgenommen haben, wählen Sie die Option „System rücksetz.“. Dies empfiehlt sich bei Funktionsproblemen oder wenn Sie alle Einstellungen löschen möchten. Das Radio zeigt dann an: „System rücksetz?“ mit den Optionen „Ja“ oder „Nein“. Blättern Sie mit dem Navigations-/Auswahlschalter (**Ref.7**) zu der gewünschten Option und klicken Sie zur Bestätigung auf den Navigations-/Auswahlschalter (**Ref.7**).

SW Version (Software)

Wählen Sie die Option „SW-Version“ mit dem Navigations-/Auswahlschalter (**Ref.7**), um die Softwareversion des Radios anzuzeigen.

Zusätzliche die Einstellungen

Zwei USB-Ladeanschlüsse

Beide USB-Anschlüsse (**Ref.11**) haben einen Ladeausgang von 5V/2A. Bei Anschluss über ein USB-Kabel an den USB-Anschluss kann ein Telefon oder Tablet aufgeladen werden.

Hinweis: Sie können Ihre Musik nicht über den USB-Anschluss abspielen, sondern nur zum Aufladen eines Telefons oder Tablets.

Kopfhörerbuchse

Stecken Sie die 3,5-mm-Kopfhörerbuchse Ihres Kopfhörers in die Kopfhörerbuchse des Radios (**Ref.13**), um mit dem Hören Ihrer Medien über Ihre Lieblings-Kopfhörer zu beginnen.

Hinweis: Bluetooth-Kopfhörer sind mit diesem Gerät nicht kompatibel.

Fehlerdiagnose

Feststellung	Mögliche Ursache / Lösung
Kein Ton	Der Sender ist nicht richtig eingestellt. Bitte führen Sie einen Rescan nach verfügbaren Sendern durch oder blättern Sie manuell durch die verfügbaren Sender.
Tasten funktionieren nicht	Schalten Sie das Gerät aus und nach einigen Sekunden wieder ein. Bitte versuchen Sie auch, das Radio aus- und wieder einzustecken.
FM: Statischer Ton DAB: Aufrauhren/ intermittierender Ausfall	Der Signalempfang ist gering. Stellen Sie die Antenne ein oder bewegen Sie das Gerät zu einer stärkeren Signalposition. Sender neu scannen und/oder einen Werksreset durchführen
Ton ist verzerrt	Die Lautstärke ist zu hoch. Stellen Sie die Lautstärke ein.
Gewünschter Sender nicht gefunden	Schwaches Signal. Verwenden Sie die manuelle TuneFunktion und versuchen Sie, in einem anderen Bereich neu zu scannen.
Display zeigt „No Service“ an	Es gibt keine DAB-Abdeckung in Ihrer Nähe oder schlechten Empfang. Stellen Sie die Position der Antenne ein, oder bewegen Sie das Gerät an eine stärkere Signalposition.
Anzeige ist leer	Dieser Fehler kann durch eine Änderung des Labels eines Dienstes oder durch das Entfernen eines Labels während des Tunings entstehen. Das Radio versucht, eine neue Einstellung vorzunehmen oder einen Scan durchzuführen
Uhrzeit und Datum werden nicht automatisch eingestellt	Gehen Sie in den DAB-Modus und dieser wird automatisch eingestellt, sobald ein Scan durchgeführt wird. Alternativ können Sie dies in Ihren „Einstellungen“ einstellen.
Sonstige Probleme/ Funktionsprobleme	Bitte führen Sie einen Reset des Radios in Ihren Einstellungen durch.

Technische Daten

Technische Daten

Stromversorgung	5V 2A 100-240V~ 50/60Hz 0.3A
Modus	DAB/DAB+ BAND III 5A - 13F FM 87.5MHz - 108 MHz Bluetooth AUX-In
Kopfhörer-Ausgangsleistung	2 mW (32Ω)
Abmessungen	13.5 x 16.5 x 5 cm 399 g

Garantie

Alle Produkte haben eine Standardgarantie von 12 Monaten. Alle Artikel müssen auf www.majorityradios.de registriert sein, damit die Garantie gültig ist. Sobald Sie auf der Webseite sind, benutzen Sie das Menü, um „Registrieren Sie Ihr Produkt“ zu finden. Außerdem haben Sie die Möglichkeit, Ihre Garantie um weitere 24 Monate kostenlos zu verlängern.

1. Lesen Sie diese Anleitung.

2. Bewahren Sie diese Anleitung auf. Anleitungen stehen auch zum Download unter www.majorityradios.co.uk zur Verfügung.
3. Beachten Sie alle Warnungen.
4. Befolgen Sie alle Anweisungen.
5. Reinigen Sie das Gerät nicht in der Nähe von oder mit Wasser.
6. Nur mit einem trockenen Tuch reinigen.
7. Blockieren Sie keine Lüftungsöffnungen. In Übereinstimmung mit den Anweisungen des Herstellers installieren.
8. Installieren Sie es nicht in der Nähe von Wärmequellen, wie Heizkörpern, Heizregistern, Öfen oder anderen Geräten (einschließlich Verstärker), die Wärme erzeugen.
9. Schützen Sie das Netzkabel vor dem Betreten oder Einklemmen vor allem an Steckern, Steckdosen und dem Punkt, an dem sie aus dem Gerät austreten.
10. Verwenden Sie nur vom Hersteller empfohlene Zusatzgeräte / Zubehörteile.
11. Ziehen Sie den Netzstecker bei Gewittern aus der Steckdose oder wenn Sie das Gerät längere Zeit nicht benutzen.
12. Verweisen Sie alle Wartungsarbeiten an qualifiziertes Servicepersonal. Die Wartung ist erforderlich, wenn das Gerät in irgendeiner Weise beschädigt wurde, z. B. das Netzkabel oder der Stecker beschädigt ist, Flüssigkeit verschüttet wurde oder Gegenstände in das Gerät gefallen sind, das Gerät Regen oder Feuchtigkeit ausgesetzt war, nicht normal funktioniert oder fallen gelassen wurde.
13. Keine nackten Flammenquellen, wie z. B. angezündete Kerzen, sollten auf das Gerät gestellt werden.
14. Entsorgen Sie gebrauchte elektrische Produkte und Batterien entsprechend Ihren örtlichen Behörden und Vorschriften.

ZUSÄTZLICHE WARNHINWEISE

Das Gerät darf keinen Tropfen oder Spritzwasser ausgesetzt werden, und es dürfen keine mit Flüssigkeit gefüllten Gegenstände, wie Vasen, auf das Gerät gestellt werden.

Der Hauptstecker dient zum Trennen des Gerätes und sollte während des bestimmungsgemäßen Gebrauchs gut betrieben werden. Um das Gerät vollständig vom Netz zu trennen, muss der Netzstecker vollständig aus der Steckdose gezogen werden. Der Akku darf nicht übermäßiger Hitze wie Sonnenschein, Feuer oder dergleichen ausgesetzt werden.

RECYCLING ELEKTRISCHER PRODUKTE

Sie sollten jetzt Ihre Abfall-Elektronikrecyclen und dabei die Umwelt unterstützen. Dieses Symbol bedeutet, dass ein elektrisches Produkt nicht mit normalem Hausmüll entsorgt werden darf. Bitte stellen Sie sicher, dass es zu einer geeigneten Einrichtung zur Entsorgung gebracht wird, wenn es nicht mehr verwendet wird.

WICHTIG: Bitte lesen Sie alle Anweisungen sorgfältig vor Gebrauch durch und bewahren Sie sie zum späteren Nachschlagen auf.

 Risiko eines Elektroschocks. Nicht öffnen.

 Lesen Sie alle Anweisungen sorgfältig vor Gebrauch durch und bewahren Sie sie zum späteren Nachschlagen auf.

 Bei der Wartung nur identische Ersatzteile verwenden.



WICHTIG: Bitte lesen Sie alle Anweisungen vor dem Gebrauch Sorgfältig durch und bewahren Sie sie zur späteren Verwendung auf

MAJORITY

www.majorityradios.de

MAJORITY

FULBOURN II

Radio Numérique De Chevet

FUL-DAB-BLK-2



Guide d'instructions

Contenus

Qu'y a-t-il dans la boîte	1
Commandes et Functions	2
Assistance	4
Guide d'instructions	5
Commandes de navigation	5
Operations de base.....	6
Radio DAB/DAB+.....	7
Réglages DAB/DAB+.....	9
Radio FM.....	11
Réglages de la radio FM.....	13
Bluetooth et AUX-in	15
Réglages de la double alarme.....	16
Fonctions d'alarme	17
Minuterie de sommeil	18
Réglages de la radio	19
Fonctions supplémentaires.....	21
Dépannage	22
Spécifications	23
Garantie	23
Consignes de Sécurité.....	24

**3 ANS
DE GARANTIE**

Regarder les tutoriels vidéo et s'inscrire
Votre produit avec une garantie GRATUITE
de 3 ans www.majorityradios.co.uk

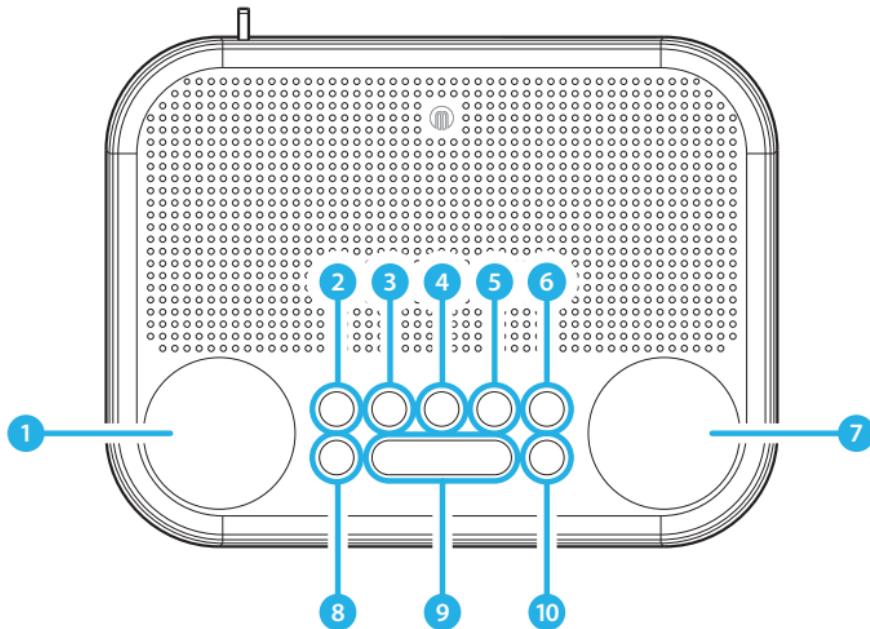
Contenu de la boîte

1. Majority Fulbourn II
2. UK Standard Plug DC 5V 2A Alimentation électrique
3. Guide D'Instructions



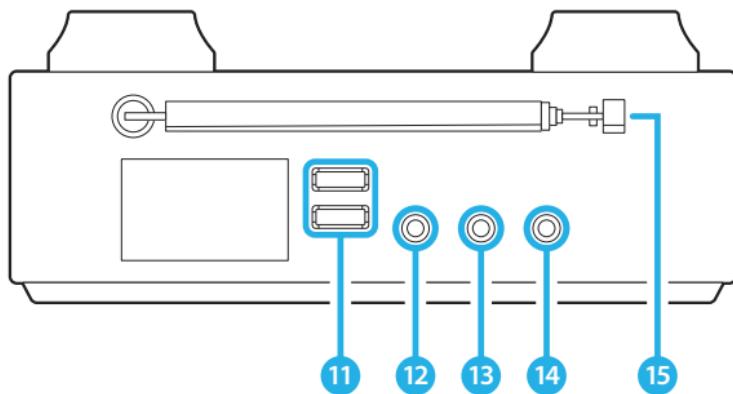
Commandes et Functions

Vue frontale/Touches de commande



- | | |
|------------------------|-----------------------------------|
| 1. Réglage du volume | 7. Navigation/Cadran de sélection |
| 2. On/Off | 8. Sommeil |
| 3. Modalité | 9. Répétition/Muet |
| 4. Info | 10. Alarme |
| 5. Rechercher/associer | |
| 6. Préréglage | |

Vue arrière



11. Ports USB doubles
12. AUX-In
13. Prise d'écouteurs
14. Port de charge 5V DC 5V
15. Antenne

Assistance

Merci d'avoir acheté le Majority Fulbourn II.

Veuillez suivre les instructions du manuel pour installer votre nouvel achat et commencer à profiter de ses fonctions.

Si vous avez besoin d'aide pour votre nouvelle radio, veuillez communiquer avec notre équipe de soutien sur le site Web Majority:

<https://www.majorityradios.co.uk/support>

Commandes de navigation

Touche ON/OFF

Pour allumer votre radio, appuyez sur la touche ON/OFF.

Pour éteindre votre radio et la mettre en veille, appuyez sur le bouton ON/OFF et maintenez-le enfoncé.

Navigation/Cadran de sélection

Utilisez le bouton de navigation pour faire défiler la radio et parcourir vos sélections et les stations disponibles.

Appuyez sur le cadran pour sélectionner les stations que vous avez choisies ou effectuer des réglages.

Touche Modalité

Commutation entre DAB/FM/Bluetooth/AUX En utilisant la touche modalité.

Touche info

En modalité DAB ou FM, sélectionnez à plusieurs reprises les informations sur les stations et les options de réglage radio.

Scan/Pair

En mode DAB ou FM, appuyez sur ce bouton pour rechercher les stations disponibles.

En mode Bluetooth, appuyez sur le bouton pour connecter et déconnecter votre appareil Bluetooth.

Operations de base

Brancher le connecteur à l'arrière du système étiqueté DC 5V (**Ref.14**) et l'alimentation dans le secteur. S'assurer que l'antenne (**Ref.15**) est sortie aussi loin que possible afin de pouvoir la faire pivoter. Cela vous permettra d'obtenir le meilleur signal possible.

Appuyer sur la touche 'On/Off' pour allumer l'appareil (**Ref.2**). Il vous amènera automatiquement au mode radio DAB/DAB+ ou au mode précédent que vous utilisiez.

Lorsque la radio DAB/DAB+ est activée pour la première fois, elle commence automatiquement à balayer et à mémoriser toutes les stations qui ont un signal fort. Si le balayage ne démarre pas automatiquement, appuyez sur le bouton 'Scan/Pair' (**Ref.5**).

La langue par défaut de la radio est l'allemand. Pour changer de langue, appuyez sur le bouton 'Info' (**Ref.4**) et maintenez-le enfoncé, puis faites défiler jusqu'à 'Système' avec la molette de sélection (**Ref.7**). Dans les paramètres système, faites défiler jusqu'à "Sprache" et sélectionnez cette option (**Ref.7**) pour sélectionner les paramètres de langue. Vous pouvez ensuite changer la langue de la radio en anglais, français, allemand ou italien.

Pour changer de mode, appuyez sur le bouton 'Mode' (**Ref.3**). Cette fonction permet de basculer entre la radio DAB/DAB+, la radio FM, Bluetooth et l'entrée auxiliaire.

Standby

Pour mettre le système de musique en veille, appuyez et maintenez enfoncée la touche 'On/Off' Bouton (**Ref.2**). Pour l'éteindre complètement, éteignez-le sur le secteur. Pour l'éteindre complètement, éteignez-le sur le secteur. Le cordon doit être hors de portée des enfants.

Radio DAB/DAB+

Appuyez sur le bouton 'Mode' (**Ref.3**) pour passer en DAB/DAB+ Radio. En mode DAB/DAB+, la radio se synchronise avec l'heure et la date de la station.

S'assurer que l'antenne est complètement déployée afin que le meilleur signal soit reçu pour le balayage radio (**Ref.15**).

Lors de la première utilisation, la radio en mode DAB scanne automatiquement toutes les stations et les enregistre. Si la radio n'a pas lancé automatiquement un balayage, vous pouvez lancer un balayage automatique en appuyant sur le bouton 'Scan/Pair' (**Ref.5**) et le relâcher. Ceci commencera à balayer la bande de fréquence et mémorisera toutes les stations qui ont un bon signal.

La radio enregistre automatiquement toutes les stations avec un signal fort, jusqu'à 240 MHz. Une fois la recherche terminée, il jouera automatiquement la première station mémorisée.

Pour parcourir toutes les stations qui ont été mémorisées, utilisez le cadran 'Select' (**Ref.7**) pour les faire défiler. Lorsque vous êtes sur la station que vous avez choisie, appuyez sur la touche 'Select' (**Ref.7**) pour sélectionner la station à écouter.

La radio affiche les informations de la station lorsque vous appuyez sur la touche 'Info' (**Ref.4**). Appuyez plusieurs fois sur cette touche pour afficher toutes les informations disponibles (voir page 10).

Lorsque vous rallumez la radio après l'avoir éteinte, elle se syntonise automatiquement sur la même station (DAB ou FM) que celle qui a été sélectionnée en dernier.

Préréglage Stations DAB/DAB+

Comment prérégler une station de radio

Pour faciliter la navigation et l'écoute peuvent être préréglées jusqu'à 10 stations DAB/DAB+. Pour mémoriser une station que vous écoutez actuellement, il est préférable d'être à l'écoute de la station. Pour prérégler la station choisie, appuyez et maintenez la touche 'Preset' (**Ref.6**) jusqu'à "Mémor. préregl. <1: Vide" s'affiche à l'écran.

Ensuite, faites défiler avec le bouton Navigation>Select (**Ref.7**) jusqu'à ce que le numéro affiche le numéro sous lequel vous souhaitez sauvegarder le numéro préréglé de la station. Pour sélectionner votre choix, appuyez sur le cadran.

L'écran affiche alors "Mémorisé [x] Mém.s".

Répétez le même processus lors de la création d'autres stations préréglées. Pour supprimer une station préréglée, il suffit d'enregistrer une nouvelle station par-dessus.

Comment écouter une station de radio préréglée

Appuyer sur la touche 'Preset' (**Ref.6**).

Utilisez le bouton Navigation>Select pour faire défiler les stations préréglées (**Ref.7**).

Une fois que la station que vous avez choisie s'affiche, appuyez simplement sur la touche Navigation>Select pour la sélectionner.

La station préréglée que vous avez choisie commencera alors à jouer.

Réglages DAB/DAB+

En mode DAB, vous pouvez accéder aux réglages en appuyant et en maintenant enfoncé la touche 'Info' (**Ref.4**). Parcourir les options de réglage et sélectionner une option avec le cadran de navigation/sélection (**Ref.7**) :

Réch. compl. - Sélectionnez cette option pour commencer un balayage complet. Vous pouvez également appuyer sur la touche 'Scan/Pair' pour cette fonction.

Réglage manuel - Sélectionnez cette option pour faire défiler manuellement les stations par canal et par fréquence.

DRC - Cette fonction vous permet de réduire la différence entre le volume audio maximum et minimum diffusé. Cela rend les sons silencieux comparativement plus forts, et les sons forts comparativement plus silencieux. La DRC fonctionne seulement si elle est activée par le radiodiffuseur pour une station spécifique. Lorsque vous sélectionnez cette option, vous pouvez utiliser le cadran Navigation>Select (**Ref.7**) pour naviguer entre les réglages OFF, Haut ou Bas. Sélectionnez votre choix en appuyant sur le cadran.

Eliminer - Sélectionnez cette fonction pour supprimer les stations qui sont listées mais qui ne sont pas disponibles. Une fois cette option sélectionnée, la radio vous demandera de sélectionner Yes ou No - sélectionnez Yes pour les réglages d'élagage à appliquer.

Système - Sélectionnez cette option pour insérer les réglages radio. Vous pouvez régler des paramètres tels que l'heure, le rétro éclairage, la langue, la ré initialisation d'usine, la version SW (logiciel). Pour plus d'informations sur ces réglages, reportez-vous aux instructions de réglage à la page 19.

Information sur les stations DAB/DAB+

Lorsque vous êtes sur une station DAB avec signal, vous êtes en mesure de trouver les informations disponibles sur la station. Appuyer plusieurs fois sur la touche 'Info' (**Ref.4**) pour afficher les informations du programme (ne pas maintenir).

Barre d'intensité du signal: Affiche une barre de signal avec l'intensité de la station actuelle.

PTY (Type de programme): Affiche le type et la description du programme fourni par la station DAB.

Numéro de canal et fréquence: Affiche le numéro et la fréquence du canal de transmission de la station.

Bit Rate: La plage de données dans laquelle le signal est transmis.

Bit Error Rate: Fournit des détails sur le taux d'erreur du signal.

Heure et date: Affiche les informations sur l'heure et la date fournies par le radiodiffuseur.

Dynamic Label Segment (DLS): Affiche les informations textuelles défilantes fournies par le radiodiffuseur.

Radio FM

Balayage FM

Appuyez sur la touche 'Mode' (**Ref.3**) pour basculer entre DAB, FM, Bluetooth et AUX-in. La première fois, la fréquence FM "87,50MHz" s'affiche à l'écran. S'assurer que l'antenne est complètement déployée afin que le meilleur signal soit reçu pour le balayage radio (**Ref.15**).

Pour rechercher automatiquement la bande passante, appuyez sur le bouton 'Scan/Pair' (**Ref.5**) et relâchez-le. Ceci commencera à balayer la bande de fréquence et jouera la première station avec un signal fort.

Pour faire un balayage automatique de la bande de fréquences, appuyez sur le bouton 'Scan/Pair' (**Ref.5**) et maintenez-le enfoncé pendant quelques secondes.

La radio affiche les informations de la station lorsque vous appuyez sur la touche 'Info' (**Ref.4**). Appuyez plusieurs fois sur cette touche pour afficher toutes les informations disponibles (voir page 14).

Lorsque vous rallumez la radio après l'avoir éteinte, elle se syntonise automatiquement sur la même station (DAB ou FM) que celle qui a été sélectionnée en dernier.

Comment régler une fréquence manuellement

Pour écouter une fréquence spécifique, vous pouvez faire défiler manuellement la bande passante vers le haut et vers le bas à l'aide du bouton 'Navigation>Select' jusqu'à la station de votre choix.

Stations Radio FM préréglées

Comment prérégler une station de radio

Pour faciliter la navigation et l'écoute peuvent être préréglées jusqu'à 10 stations FM. Pour mémoriser une station que vous écoutez actuellement, il est préférable d'être à l'écoute de la station.

Pour prérégler la station choisie, appuyez et maintenez la touche 'Preset' (**Ref.6**) jusqu'à "Mémor. prérégl. <1:Vide" s'affiche à l'écran.

Ensuite, faites défiler avec le bouton Navigation>Select (**Ref.7**) jusqu'à ce que le numéro affiche le numéro sous lequel vous souhaitez sauvegarder le numéro préréglé de la station. Pour sélectionner votre choix, appuyez sur le cadran. L'écran affiche alors "Mémorisé [x] Mém.s".

Répétez le même processus lors de la création d'autres stations préréglées. Pour supprimer une station préréglée, il suffit d'enregistrer une nouvelle station par-dessus.

Comment écouter une station de radio préréglée

Appuyer sur la touche 'Preset' (**Ref.6**)

Utilisez le bouton 'Navigation>Select' pour faire défiler les stations préréglées. Une fois que la station que vous avez choisie s'affiche, appuyez simplement sur la touche 'Navigation>Select' pour la sélectionner (**Ref.7**).

La station préréglée que vous avez choisie commencera alors à jouer.

Réglages de la radio FM

En mode FM, vous pouvez accéder aux réglages en **appuyant** et en maintenant enfoncé la touche 'Info' (**Ref.4**). Parcourir les options de réglage et sélectionner une option avec le cadran 'Navigation>Select' (**Ref.7**):

Réglages de recherche

Sélectionnez cette option pour choisir entre le balayage des signaux forts et faibles (Toutes chaînes) ou seulement les stations fortes (Stations fortes). Appuyez sur le bouton 'Select' (**Ref.7**) pour confirmer votre choix.

Réglage audio

Sélectionnez cette option pour choisir entre stéréo ou mono en mode FM. Utilisez le bouton Navigation>Select pour faire défiler entre Stéréo Autorisé ou Mono Forcé et appuyez sur le bouton 'Select' (**Ref.7**) pour confirmer votre choix.

Système

Sélectionnez cette option pour insérer les réglages radio. Vous pouvez régler des paramètres tels que l'heure, le rétro éclairage, la langue, la ré initialisation d'usine, la version SW (logiciel). Pour plus d'informations sur ces réglages, reportez-vous aux instructions de réglage à la page 19.

Informations sur la station FM

Lorsque vous êtes sur une station FM avec signal, vous êtes en mesure de trouver l'information disponible sur la station. Appuyer plusieurs fois sur la touche 'Info' (**Ref.4**) pour afficher les informations sur le programme.

PTY (Type de programme): Affiche le type et la description du programme fourni par la station DAB.

Fréquence du canal: Affiche la fréquence de la station.

Stéréo ou Mono: Affiche si la radio est réglée sur stéréo ou mono.

Heure: Affiche l'heure

Date: Affiche la date

Dynamic Label Segment (DLS): Affiche les informations textuelles défilantes fournies par le radiodiffuseur.

Bluetooth et AUX-in

Bluetooth

Appuyez sur le bouton 'Mode' (**Ref.3**) pour basculer entre DAB, FM, Bluetooth et AUX-in jusqu'à ce que le mode Bluetooth soit affiché.

Une fois en mode Bluetooth, allez à vos réglages sur votre téléphone/tablette que vous souhaitez connecter au Majority Fulbourn II. Sélectionnez 'Fulbourn II' pour commencer la connexion via Bluetooth.

Une fois connecté, l'écran d'affichage de la radio affichera "BT Connected". Vous pouvez maintenant commencer à profiter de la musique et des médias à partir de votre appareil Bluetooth.

Utilisez le bouton 'Play/Pause/Enter/Snooze' (**Ref.9**) pour mettre en pause et lire le média de l'appareil Bluetooth.

Pour déconnecter l'appareil Bluetooth du Fulbourn II, il suffit d'appuyer sur le bouton 'Scan/Pair' (**Ref.5**).

AUX-In

Appuyez sur le bouton 'Mode' (**Ref.3**) pour basculer entre DAB, FM, Bluetooth et AUX-in jusqu'à ce que le mode AUX-in s'affiche.

Connectez un câble AUX dans le port d'entrée AUX à l'arrière de la radio (**Ref.12**) et connectez à l'appareil de votre choix.

Commencez à lire les médias et à contrôler les médias à partir de l'appareil que vous avez choisi. Assurez-vous que le volume est augmenté sur votre appareil.

Réglages de la double alarme

Appuyer une fois sur le bouton 'Alarm' (**Ref.10**) pour l'Alarme 1 ou deux fois pour l'Alarme 2. Appuyez sur le bouton Navigation/Select (**Ref.7**) pour confirmer le numéro d'alarme que vous souhaitez régler.

Pour activer ou désactiver l'alarme, utiliser le cadran 'Select' (**Ref.7**) de sorte que "ON" clignote et appuyer sur le cadran 'Select' pour confirmer.

Les chiffres des heures de l'alarme clignotent. Utilisez le bouton 'Select' (**Ref.7**) pour changer l'heure et appuyez sur le bouton 'Select' pour confirmer l'heure à laquelle l'alarme retentit. Répétez le même processus pour les minutes.

Choisissez maintenant la régularité de l'alarme avec le bouton 'Select' (**Ref.7**) entre : Jours de la semaine, week-ends, une fois, tous les jours. Sélectionnez votre option en appuyant sur le bouton.

Utilisez le cadran 'Select' (**Ref.7**) pour choisir le son que vous souhaitez : Beeper, DAB ou radio FM. Appuyez sur le bouton 'Select' pour confirmer.

Utilisez le cadran 'Select' (**Ref.7**) pour changer le volume et appuyez sur le cadran pour confirmer le volume de l'alarme. L'alarme est maintenant réglée et s'affiche sous forme d'icône.

Fonctions d'alarme

Annuler votre alarme

Appuyer une fois sur le bouton 'Alarm' (**Ref.10**) pour l'Alarme 1 ou deux fois pour l'Alarme 2. Appuyez sur le bouton 'Navigation/Select' (**Ref.7**) pour confirmer le numéro d'alarme que vous souhaitez annuler. Pour activer ou désactiver l'alarme, utiliser le cadran 'Select' (**Ref.7**) de sorte que "OFF" clignote et appuyer sur le cadran 'Select' pour confirmer.

Répétition ou désactivation de l'alarme lors de l'émission d'un signal sonore

Lorsque votre alarme retentit, appuyez sur le bouton 'Snooze/Mute' (**Ref.9**) pour mettre la radio en mode snooze pendant 9 minutes. La radio se mettra en veille et sonnera à nouveau dans 9 minutes.

Pour éteindre votre alarme lorsqu'elle sonne, appuyez sur le bouton 'On/Off' (**Ref.2**) pour mettre la radio en mode veille.

Minuterie de sommeil

Ceci vous permet de programmer la radio pour l'éteindre et passer en mode veille. La minuterie de sommeil vous permet de programmer la radio pour qu'elle s'éteigne à une heure précise, jusqu'à 120 minutes à partir de l'activation.

Pour régler la minuterie, appuyer sur le bouton 'Sleep' (**Ref.8**).

Avec le cadran 'Navigation>Select' (**Ref.7**), naviguer entre les durées de sommeil suivantes : Off/15/30/45/60 ou 90 minutes. Lorsque votre option est affichée, sélectionnez-la en appuyant sur le cadran.

Pour désactiver la minuterie de mise en veille, suivez les instructions ci-dessus mais sélectionnez l'option "OFF".

Une fois la minuterie réglée, le compte à rebours des minutes s'affiche sur l'écran d'affichage. Par exemple, si la radio est réglée pour s'éteindre dans 5 minutes, "S5" clignotera, compte à rebours jusqu'à "S0" lorsque la radio passera en mode veille.

Réglages de la radio

Dans n'importe quel mode, accéder aux réglages de la radio en **appuyant** et en maintenant enfoncé le bouton 'Info' (**Ref.4**). Faites défiler jusqu'à l'option 'System' et sélectionnez avec le bouton Navigation>Select (**Ref.7**) pour parcourir les options de réglage suivantes :

Heure/Date

Lors de la première utilisation de la radio DAB, l'heure et la date se règlent automatiquement. Si vous souhaitez régler manuellement l'heure et la date, sélectionnez cette option. Les options ci-dessous s'affichent alors :

Rég. heure/dat: Réglez d'abord l'heure, puis la date. Utilisez le bouton Navigation>Select (**Ref.7**) pour faire défiler la date et l'heure vers le haut et vers le bas et appuyez sur le bouton Navigation>Select (**Ref.7**) pour confirmer après chaque réglage effectué. Une fois terminé, il affichera "Heure/Date Enregistré".

MAJ Automat: Si le mode DAB n'a pas encore été scanné, vous pouvez effectuer un réglage automatique de l'horloge et de la date.

Régl. 12h/24h: Choisissez entre une horloge de 12 heures ou de 24 heures.

Regl Date format: Naviguez entre différents formats de date : JJ-MM-AA et MM-JJ-JJ-AA.

Rétro-éclairage : Réglage du rétroéclairage et de la luminosité

Temporisation- Utilisez le bouton Navigation>Select (**Ref.7**) pour faire défiler vers le haut et vers le bas pour décider combien de temps vous souhaitez que le rétroéclairage de la radio s'affiche

Guide d'instructions

avant de passer à un réglage plus bas du gradateur. Décidez entre les durées suivantes : 10, 20, 30, 45, 60, 90, 120, ou 180 secondes et confirmez votre sélection en appuyant sur le cadran 'Select' (**Ref.7**).

On Level (Brightness) - Sélectionnez cette option pour choisir le niveau de luminosité du rétroéclairage. Utilisez le cadran Navigation>Select (**Ref.7**) pour faire défiler et sélectionner l'une des options suivantes : Haut, medium ou OFF.

Niveau DIM (Brightness) - Sélectionnez cette option pour choisir le niveau de luminosité du rétroéclairage. Utilisez le cadran Navigation>Select (**Ref.7**) pour faire défiler et sélectionner l'une des options suivantes : Haut, medium ou OFF.

Langue

Choisissez la langue de votre choix en faisant défiler avec le bouton Navigation>Select (**Ref.7**). Choisissez entre l'anglais, le français, l'allemand ou l'italien et appuyez sur le cadran 'Select' (**Ref.7**) pour confirmer votre choix.

Ré-initialisation d'usine

Lorsque vous êtes sur les réglages de la radio, sélectionnez l'option de réinitialisation d'usine. Ceci est conseillé si votre radio a des problèmes de fonctionnement ou si vous souhaitez effacer tous les réglages. La radio s'affiche alors : Ré-initialisation d'usine avec les options "Oui" ou "Non". Utilisez le cadran Navigation/Selection (**Ref.7**) pour faire défiler jusqu'à l'option choisie et cliquez sur le cadran Navigation>Select (**Ref.7**) pour confirmer.

Version SW (Versi. logiciel)

Sélectionnez l'option "Versi. logiciel" avec le bouton Navigation>Select (**Ref.7**) pour visualiser la version logicielle de la radio.

Fonctions supplémentaires

Double port de charge USB

Les deux ports USB (**Ref.11**) ont une sortie de charge de 5V/2A. Lorsqu'il est connecté via un câble USB dans le port USB, un téléphone ou une tablette peut être chargé.

Veuillez noter: Vous ne pouvez pas écouter votre musique via la connexion USB, c'est seulement pour charger un téléphone ou une tablette.

Prise d'écouteurs

Insérez la prise casque de 3,5 mm de vos écouteurs dans la prise casque de la radio (**Ref.13**) pour commencer à écouter vos médias à travers vos écouteurs préférés.

Veuillez noter: Les écouteurs Bluetooth ne sont pas compatibles avec cet appareil.

Dépannage

Dépannage

Observation	Causes et solutions possibles
Pas de son	La station n'est pas syntonisée correctement. Veuillez effectuer un nouveau balayage pour les stations disponibles ou faire défiler manuellement les stations disponibles.
Les boutons ne marchent pas	Eteignez l'appareil et rallumez-le après quelques secondes. S'il vous plaît, essayez également de débrancher/rebrancher la radio.
FM: Son statique	La réception du signal est faible. Ajustez l'antenne ou déplacez l'appareil à un endroit où le signal est plus fort.
DAB: Burblage/ découp intermittente	Ré-balayez les stations et/ou effectuez une réinitialisation d'usine.
Le son est déformé	Le volume est trop élevé. Réglez la commande de volume.
La station désirée n'est pas trouvée	Signal faible. Utiliser la fonction de syntonisation manuelle et essayer ré-balayer dans une autre zone
L'affichage indique "No Service".	Il n'y a pas de couverture DAB dans votre région ou une mauvaise réception. Ajustez la position de l'antenne, ou déplacez l'appareil à une position avec signal plus fort.
L'affichage est vide	Cela peut se produire si le radiodiffuseur change l'étiquette d'un service ou enlève une étiquette alors qu'il est syntonisé. La radio va essayer resynchroniser ou effectuer un balayage.
L'heure et la date ne se règlent pas automatiquement	Passez en mode DAB et ceci sera automatiquement réglé dès qu'un balayage est effectué. Alternativement, régler dans vos 'Réglages'.
Autres problèmes/questions fonctionnelles	Veuillez effectuer une réinitialisation d'usine de la radio dans vos réglages

Spécifications

Alimentation électrique	5V 2A 100-240V~ 50/60Hz 0.3A
Modalité	DAB/DAB+ BAND III 5A - 13F FM 87.5MHz - 108 MHz Bluetooth AUX-In
Puissance en sortie des écouteurs	2 mW (32Ω)
Dimensions	13.5 x 16.5 x 5 cm 399 g

Garantie

Tous les produits sont assortis d'une garantie standard de 12 mois. Tous les articles doivent être enregistrés sur www.majorityradios.co.uk pour que la garantie soit valide. Une fois sur la page web, utilisez le menu pour trouver "Enregister votre produit". Vous aurez également la possibilité de prolonger votre garantie de 24 mois supplémentaires, sans frais.

Consignes de Sécurité

1. Lire ces instructions

2. Conserver ces instructions. Les instructions sont également téléchargeables sur www.majorityradios.co.uk
 3. Respecter tous les avertissements
 4. Suivre toutes les instructions
 5. Ne pas nettoyer l'appareil à proximité ou avec de l'eau
 6. Ne bloquer aucune ouverture de ventilation. Installer selon les instructions du fabricant
 7. Ne bloquer aucune ouverture de ventilation. Installer selon les instructions du fabricant
 8. Ne pas installer près d'une source de chaleur telle qu'un radiateur, un registre de chaleur, un poêle, ou autres appareils (y compris les amplificateurs) produisant de la chaleur.
 9. Protéger l'alimentation contre les piétinements et les pincements, en particulier pour les prises, les éléments de branchement, et au niveau de leur point de sortie de l'appareil.
 10. Utiliser uniquement les pièces/accessoires spécifié(e)s par le fabricant.
 11. Débrancher cet appareil lors d'orages légers ou lorsqu'il reste inutilisé pendant de longues périodes.
 12. Pour tout entretien, s'adresser au personnel technique qualifié.
- L'entretien est nécessaire lorsque l'appareil a été endommagé, par exemple si le cordon ou la prise d'alimentation est endommagé(e), du liquide a été renversé ou des objets sont tombés sur l'appareil, l'appareil a été exposé à la pluie ou à l'humidité, il ne fonctionne pas normalement ou est tombé.
13. Aucune source de flamme nue, telle que des bougies, ne devrait être placée sur l'appareil.
 14. Se débarrasser des produits électriques et piles usagés de façon sécuritaire selon les autorités et réglementations locales.

AVERTISSEMENTS SUPPLÉMENTAIRES

L'appareil ne devrait pas être exposé aux écoulements et éclaboussures et aucun objet contenant du liquide, tel qu'un vase, ne devrait être placé sur l'appareil.

La prise principale est utilisée pour la déconnexion de l'appareil et devrait rester facilement accessible au cours de l'utilisation prévue. Pour totalement déconnecter l'appareil du secteur principal, la prise secteur devrait être complètement déconnectée de la prise murale principale.

La pile ne devrait pas être exposée à une chaleur excessive, telle que la lumière du soleil, le feu ou tout équivalent.

RECYCLAGE DES PRODUITS ÉLECTRIQUES

 Vous devriez recycler vos déchets d'équipements électriques et protéger ainsi l'environnement. Ce symbole signifie qu'un produit électrique ne devrait pas être jeté avec les déchets ménagers normaux.

Veuillez veiller à ce qu'il soit porté dans un lieu d'élimination adapté lorsque vous en aurez terminé avec lui.

IMPORTANT: Veuillez lire toutes les instructions attentivement avant utilisation et conservez-les pour une consultation ultérieure.

 Risque d'électrocution.

 Ne pas ouvrir

 Lire toutes les instructions attentivement avant utilisation et les conserver pour une consultation ultérieure



IMPORTANT: Veuillez lire toutes les instructions attentivement avant utilisation et conservez-les pour une consultation ultérieure.

MAJORITY

www.majorityradios.co.uk

MAJORITY

FULBOURN II

Radio Digitale da Letto

FUL-DAB-BLK-2



Libretto Istruzioni

Contenuto

Cosa c'è nella Confezione?	1
Controlli e Funzioni	2
Assistenza	4
Libretto delle istruzioni	5
Controlli di Navigazione	6
Radio DAB/DAB+	7
Impostazioni DAB/DAB+	9
Radio FM	11
Impostazioni Radio FM	13
Bluetooth e AUX-in	15
Impostazioni doppia sveglia	16
Funzioni della svegli	17
Tasto di autospegnimento	18
Impostazioni della radio	19
Funzionalità aggiuntive	21
Risoluzione dei problemi	22
Specifiche tecniche	23
Garanzia	23
Informazioni sulla sicurezza	24

**3 ANNI DI
GARANZIA**

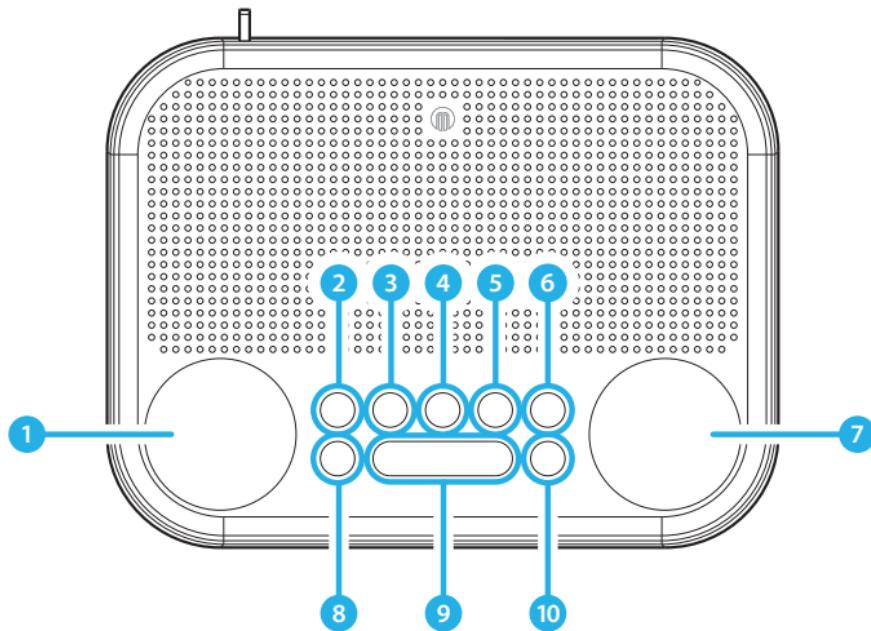
Guarda i video tutorial e regista il tuo
prodotto per una garanzia di 3 anni su
www.majorityradios.co.uk.

Contenuto della confezione

1. Majority Fulbourn II
2. UK Standard Stecker DC 5V 2A Netzteil
3. Libretto delle istruzioni

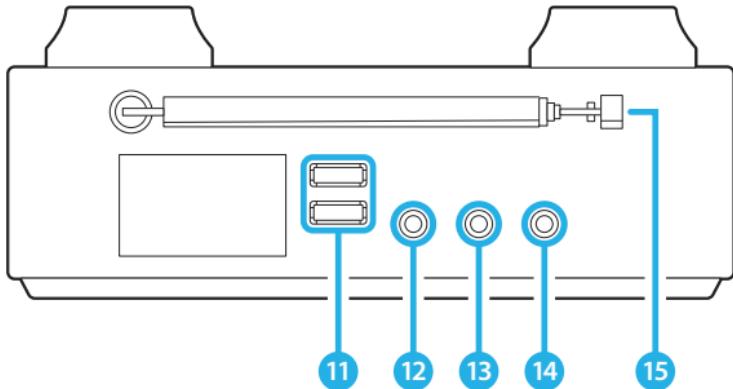


Vista frontale/Tasti di controllo



- | | |
|--------------------------|-------------|
| 1. Controllo del volume | 6. Preset |
| 2. On/Off | 7. Naviga |
| 3. Modalità | 8. Sleep |
| 4. Info | 9. Snooze |
| 5. Scansione/Abbinamento | 10. Sveglia |

Vista posteriore



11. Doppia porta USB
12. AUX In
13. Jack per cuffie
14. Porta di alimentazione DC
5V
15. Antenna

Assistenza

Grazie per aver acquistato Majority Fulbourn II. Si prega di seguire le istruzioni del manuale per configurare il nuovo oggetto e iniziare a goderne le funzionalità.

Per ricevere ulteriore assistenza relativa alla nuova radio si prega di contattare il nostro team di assistenza sul sito web di Majority:

<https://www.majorityradios.co.uk/support>

Controlli di Navigazione

Tasto ON/OFF

Per accendere la radio, premere il pulsante ON / OFF. Per spegnere la radio e metterla in standby, tenere premuto il pulsante ON / OFF.

Tasto Navigazione/Selezione

Utilizzare il selettori di navigazione per scorrere e navigare tra le proprie selezioni e le stazioni disponibili. Tenere premuto il tasto per selezionare le stazioni o impostare le proprie preferenze.

Tasto modalità (Mode)

Passare alle modalità DAB / FM / Bluetooth / AUX In usando il tasto di modalità.

Tasto informazioni

In modalità DAB o FM, selezionare ripetutamente per le informazioni sulla stazione e le opzioni di impostazione della radio

Tasto scansione/abbinamento (Scan/Pair)

In modalità DAB o FM, premere questo pulsante per cercare le stazioni disponibili. In modalità Bluetooth, premere il pulsante per connettere e disconnettere il proprio dispositivo Bluetooth.

Controlli di Navigazione

Collegare il cavo al retro dell'apparecchio in corrispondenza della scritta DC 5V (**Ref.14**) per l'alimentazione alla rete elettrica.

Assicurarsi che l'antenna (**Ref.15**) sia estesa il più possibile in modo da permetterne la rotazione. In questo modo sarà possibile ottenere la ricezione ottimale del segnale. Premere il tasto 'On/Off' per accendere l'apparecchio (**Ref.2**). Verrà attivata automaticamente la modalità radio DAB / DAB + o la modalità utilizzata in precedenza.

Quando la radio DAB/DAB+ viene attivata per la prima volta verrà avviata automaticamente la scansione e la memorizzazione di tutte le stazioni con segnale sufficientemente forte. Se la scansione non si avvia automaticamente, premere il tasto 'scansione/abbinamento' (**Ref.5**).

Per cambiare modalità, premere il tasto 'Modalità' (**Ref.3**). Sarà in questo modo possibile scegliere tra le modalità DAB/DAB+ Radio, Radio FM, Bluetooth e Aux in.

La lingua predefinita della radio è il tedesco. Per cambiare la lingua, premere e tenere premuto il pulsante "Info" (**Ref.4**) e scorrere fino a "Sistema" con la manopola di selezione (**Ref.7**). Nelle impostazioni di sistema, scorrere fino a "Sprache" e selezionare questa opzione (**Ref.7**) per selezionare le impostazioni della lingua. È quindi possibile cambiare la lingua della radio in inglese, francese, tedesco o italiano.

Standby

Per mettere la radio in standby, tenere premuto il tasto 'On/Off' (**Ref.2**). Per spegnerla del tutto, disconnetterla dalla presa della corrente. Il cavo deve rimanere fuori dalla portata dei bambini.

Radio DAB/DAB+

Premere il tasto 'Modalità' (**Ref.3**) per passare alla radio DAB / DAB+. In Modalità DAB/DAB+, la radio si sincronizzerà con l'ora e data della stazione.

Assicurarsi che l'antenna sia totalmente estesa in modo da ricevere il segnale migliore per la scansione radio (**Ref.15**).

Al primo utilizzo la radio in modalità DAB esegue in automatico la scansione e il salvataggio di ogni stazione disponibile. Se la scansione automatica non parte, è possibile avviarla premendo e rilasciando il pulsante 'scansione/abbinamento' (**Ref.5**). Verrà avviata la scansione della banda di frequenza e memorizzazione di tutte le stazioni ben raggiungibili. La radio salverà in automatico tutte le stazioni con segnale adeguato fino a 240 MHz. Al termine della ricerca, verrà riprodotta in automatico la prima stazione memorizzata.

Per navigare tra tutte le stazioni memorizzate, utilizzare il tasto 'selezione' (**Ref.7**) e scorrere. Quando si arriva alla propria stazione preferita, premere il tasto 'selezione' (**Ref.7**) per selezionare la stazione da trasmettere. La radio mostrerà le informazioni sulla stazione quando si preme il tasto 'Info' (**Ref.4**). Premere più volte per visualizzare tutte le informazioni disponibili (vedi pagina 10).

Quando la radio viene riaccesa dopo lo spegnimento, si sintonizzerà automaticamente sull'ultima stazione (DAB o FM) selezionata in precedenza.

Stazioni preimpostate DAB/DAB+

Come preimpostare una stazione radio

È possibile preimpostare fino a 10 stazioni DAB / DAB + per facilitare navigazione e ascolto. Se si ascolta spesso una stazione è meglio memorizzarla.

Per preimpostare la stazione prescelta, tenere premuto il pulsante 'Preset' (**Ref.6**) finché la scritta "Memor.presez. <1: (Vuoto)" appare sullo schermo.

Scorrere ora con la rotella di navigazione/selezione (**Ref.7**) fino a quando appare il numero preimpostato con cui si desidera salvare la stazione. Per selezionare la scelta, premere il quadrante. Il display mostrerà "Presez. [x] In mem".

Ripetere la stessa procedura quando si creano altre stazioni preselezionate. Per rimuovere una stazione da quelle preimpostate, salvare semplicemente una nuova stazione sullo stesso numero.

Come riprodurre una stazione radio preimpostata

Premere il tasto 'Preset' (**Ref.6**).

Utilizzare la rotella di navigazione/selezione per scorrere le stazioni predefinite (**Ref.7**).

Quando viene mostrata la stazione prescelta premere semplicemente la rotella di navigazione/selezione per selezionarne la riproduzione.

La stazione preselezionata prescelta inizierà quindi a trasmettere.

Impostazioni DAB/DAB+

In modalità DAB è possibile accedere alle impostazioni tenendo premuto il pulsante 'Info' (**Ref.4**). Scorrere tra le opzioni di impostazione e selezionare un'opzione con il tasto navigazione/selezione (**Ref.7**):

Ricerca compl. (Scansione completa) - selezionare questa opzione per iniziare una scansione completa. Oppure premere il tasto 'scansione/abbinamento' per questa funzione.

Sint. manuale (Sintonizzazione manuale) - selezionare questa opzione per scorrere manualmente le stazioni per canale e frequenza.

DRC - Questa funzione riduce la differenza tra il volume audio massimo e minimo di trasmissione. I suoni deboli diventano relativamente più forti e i suoni forti più deboli. DRC funziona solo se abilitata dall'emittente per una stazione specifica. Selezionata questa opzione, si può utilizzare il tasto Navigazione/selezione (**Ref.7**) per navigare tra le impostazioni OFF, Alto o Basso. Selezionare l'opzione prescelta premendo il tasto.

Elimina (Scarta) - Selezionare questa funzione per rimuovere le stazioni elencate ma non disponibili. Selezionata questa opzione, la radio chiede di selezionare Sì o No - scegliere Sì per confermare.

Sistema- questa opzione accede alle impostazioni della radio. È possibile regolare impostazioni come ora, retroilluminazione, lingua, reset di fabbrica, versione SW (software). Per info su queste impostazioni, vedi istruzioni sulle impostazioni a pagina 19.

Informazione sulla stazione DAB/DAB+

Durante la riproduzione di una stazione DAB è possibile accedere alle informazioni disponibili sulla stazione. Premere ripetutamente il tasto "Info" (**Ref.4**) per mostrare le informazioni sul programma (non tenere premuto).

Barra di forza del segnale: Visualizza una barra con la potenza del segnale della stazione ascoltata

PTY (tipo di programma): mostra il tipo e la descrizione del programma fornito dalla stazione DAB.

Numero e frequenza del canale: visualizza il numero del canale di trasmissione e la frequenza della stazione

Bit Rate: l'intervallo di dati che viene trasmesso dal segnale

Bit Error Rate: fornisce dettagli sul tasso di errore del segnale.

Ora e data: visualizza le informazioni su data e ora fornite dall'emittente.

Dynamic Label Segment (DLS): Visualizza con testo scorrevole le informazioni fornite dall'emittente

Radio FM

Scansione FM

Premere il tasto 'Modalità' (**Ref.3**) per passare a DAB, FM, Bluetooth e AUX-in. La prima volta la frequenza FM "87.50MHz" sarà visualizzata sullo schermo.

Assicurarsi che l'antenna sia completamente estesa in modo che venga ricevuto il segnale migliore per la scansione radio (**Ref.15**). Per eseguire automaticamente la scansione della larghezza di banda, premere e rilasciare il tasto 'scan/pair' (**Ref.5**). Verrà avviata la scansione della banda di frequenza e verrà trasmessa la prima stazione con un segnale forte. Per ridurre automaticamente la banda di frequenza, premere e tenere premuto 'Scan/'Pair' (**Ref.5**) per alcuni secondi.

La radio mostrerà le informazioni sulla stazione quando si preme il tasto 'Info' (**Ref.4**). Premere più volte per visualizzare tutte le informazioni disponibili (vedi pagina 14).

Quando la radio viene riaccesa dopo lo spegnimento, si sintonizzerà automaticamente sull'ultima stazione (DAB o FM) selezionata in precedenza.

Come sintonizzare una frequenza manualmente

Per ascoltare una frequenza specifica, è possibile scorrere manualmente verso l'alto e verso il basso la larghezza di banda utilizzando la rotella di navigazione/selezione fino a quando arriva alla propria stazione preferita.

Stazione Radio FM preimpostate

Come preimpostare una stazione radio

È possibile preimpostare fino a 10 stazioni FM per facilitare navigazione e ascolto. Se si ascolta spesso una stazione è meglio memorizzarla. Per preimpostare la stazione prescelta, **tenere premuto** il pulsante 'Preset' (**Ref.6**) finché la scritta "Memor. preselez. <1: (Vuoto)" appare sullo schermo.

Scorrere ora con la rotella di navigazione/selezione (**Ref.7**) fino a quando appare il numero preimpostato con cui si desidera salvare la stazione. Per selezionare la scelta, premere il pulsante.

Il display mostrerà "Presez. [x] In mem".

Ripetere la stessa procedura per creare altre stazioni preselezionate. Per rimuovere una stazione dalle preimpostate, salvare semplicemente una nuova stazione sullo stesso numero.

Come riprodurre una stazione radio preimpostata

Premere il tasto 'Preset' (**Ref.6**). Utilizzare il tasto di navigazione/selezione per scorrere le stazioni predefinite (**Ref.7**).

Quando viene mostrata la stazione prescelta premere semplicemente il tasto di navigazione/selezione per selezionarne la riproduzione.

La stazione preselezionata prescelta inizierà quindi a trasmettere.

Impostazioni Radio FM

In modalità FM, è possibile accedere alle impostazioni FM tenendo premuto il pulsante 'Info' (**Ref.4**). Scorrere tra le opzioni di impostazione e selezionare un'opzione di impostazione con la rotella di navigazione/selezione (**Ref.7**):

Impostazioni di scansione

Selezionare questa opzione per scegliere tra scansione di stazioni con segnali forti e deboli (tutti) o solo le stazioni con segnali forti (Solo forte). Premere il selettori 'Select' (**Ref.7**) per confermare la scelta.

Impostazioni audio

Selezionare questa opzione per scegliere tra modalità FM stereo o mono. Utilizzare la rotella di navigazione / selezione per scorrere tra Ricezione stereo o Solo Mono e premere la rotella 'Selezione' (**Ref.7**) per confermare la propria scelta.

Sistema

Selezionare questa opzione per accedere alle impostazioni della radio. È possibile regolare impostazioni come ora, retroilluminazione, lingua, reset di fabbrica, versione SW (Software). Per indicazioni su queste impostazioni, fare riferimento alle istruzioni di impostazione a pagina 19.

Informazioni sulle stazioni FM

Durante la riproduzione di una stazione FM dotata di segnale è possibile accedere alle informazioni disponibili sulla stazione. Premere ripetutamente il tasto “Info” (**Ref.4**) per mostrare le informazioni sul programma.

PTY (tipo di programma): mostra il tipo e la descrizione del programma fornito dalla stazione FM.

Frequenza di canale: visualizza la frequenza della stazione

Stereo o Mono: verrà visualizzato se la radio è impostata su stereo o mono

Bit Error Rate: fornisce dettagli sul tasso di errore del segnale.

Ora: visualizza le informazioni sull'ora

Data: visualizza la data.

Dynamic Label Segment (DLS): Visualizza con testo scorrevole le informazioni fornite dall'emittente

Bluetooth e AUX-in

Bluetooth

Premere il pulsante ‘Modalità’ (**Ref.3**) per passare a DAB, FM, Bluetooth e AUX-in finché non viene visualizzata la modalità Bluetooth. Una volta attivata la modalità Bluetooth, accedere alle impostazioni sul telefono/tablet che si desidera connettere alla Majority Fulbourn II.

Selezionare “Fulbourn II” per iniziare la connessione tramite Bluetooth. Una volta connesso, lo schermo del display della radio mostrerà “BT Collegato”. E’ ora possibile iniziare a godersi musica e contenuti multimediali del proprio dispositivo Bluetooth.

Utilizzare il pulsante ‘Play/Pause/Enter/Snooze (Riproduci / Pausa / Invio / Posponi)’ (**Ref.9**) per mettere in pausa e riprodurre il contenuto multimediale del dispositivo Bluetooth. Per disconnettere il dispositivo Bluetooth da Fulbourn II, premere semplicemente il tasto ‘scan/pair’ (**Ref.5**)

AUX-in

Premere il pulsante ‘Modalità’ (**Ref.3**) per passare a DAB, FM, Bluetooth e AUX-in finché non viene visualizzata la modalità AUX-in.

Collegare un cavo AUX alla porta AUX-in sul retro della radio (**Ref.12**) e connettersi al dispositivo prescelto. Iniziare a riprodurre e gestire i contenuti multimediali prescelti dal dispositivo. Assicurarsi che il volume sul dispositivo sia acceso.

Impostazioni doppia sveglia

Premere il tasto ‘Sveglia’ (Alarm) (**Ref.10**) una volta per la sveglia n.1 o due volte per la sveglia n.2. Premere il tasto ‘Navigazione /Select’ (**Ref.7**) per confermare il numero della sveglia da impostare.

Per attivare o disattivare la sveglia, utilizzare il tasto ‘Select’ (**Ref.7**) in modo che la scritta “ON” lampeggi e premere il tasto ‘Select’ per confermare.

Le cifre dell’ora su cui impostare la sveglia lampeggeranno. Utilizzare ‘Select’ (**Ref.7**) per cambiare l’ora e premere ‘Select’ per confermare l’ora in cui far suonare la sveglia. Ripetere lo stesso processo per i minuti.

Scegliere ora la regolarità della sveglia con la rotella ‘Select’ (**Ref.7**) tra: giorni feriali, fine settimana, una volta, ogni giorno. Selezionare l’opzione preferita premendo il tasto.

Utilizzare ‘Select’ (**Ref.7**) per cambiare la suoneria della sveglia: tono, radio DAB o radio FM. Premere il tasto ‘Select’ per confermare.

Utilizzare ‘Select’ (**Ref.7**) per cambiare il volume e premere il tasto per confermare il volume della sveglia. La sveglia è ora impostata e verrà segnalata da un’icona.

Funzioni della svegli

Annnullare la sveglia

Premere il tasto 'Alarm' (**Ref.10**) una volta per sveglia 1 o due volte per sveglia 2. Premere 'Navigazione>Select' (**Ref.7**) per confermare il numero della sveglia che si vuole annullare. Per attivare o disattivare la sveglia, utilizzare il tasto 'Select' (**Ref.7**) in modo che "OFF" lampeggi e premere 'Select' per confermare.

Posticipare o disattivare la suoneria della sveglia

Mentre suona la sveglia, premere il pulsante "Snooze / Mute" (**Ref.9**) per mettere l'apparecchio in modalità snooze per 9 minuti. La sveglia rimarrà in standby e suonerà nuovamente dopo 9 minuti. Per disattivare la sveglia mentre suona, premere il tasto 'On/Off' (**Ref.2**) e mettere l'apparecchio in modalità standby.

Tasto di autospegnimento

Consente di programmare lo spegnimento della radio e mantenerla in modalità standby. Lo sleep timer consente di programmare lo spegnimento dell'apparecchio in un momento specifico, fino a 120 minuti dall'attivazione.

Per impostare il timer, premere il pulsante "Sleep" (**Ref.8**).

Con la rotella 'Navigation>Select' (**Ref.7**), scorrere tra le opzioni seguenti lunghezze del timer di spegnimento: Off/15/30/45/60 o 90 minuti. Quando viene visualizzata l'opzione, selezionarla premendo il pulsante. Per disattivare il timer seguire le istruzioni sopra ma selezionare l'opzione "OFF".

Una volta impostato il timer, i minuti si accenderanno sullo schermo del display. Ad esempio, se impostato su spegnimento in 5 minuti, "S5" lampeggerà, decrescendo fino a "S0" quando la radio entrerà in modalità standby.

Impostazioni della radio

In qualsiasi modalità, accedere alle impostazioni della radio tenendo premuto il tasto 'Info' (**Ref.4**). Scorrere fino all'opzione 'System' e scorrere con la rotella di navigazione selezione (**Ref.7**) tra le seguenti opzioni di impostazione:

Ora/Data

Al primo utilizzo della radio DAB, ora e data verranno impostate in automatico. Se si desidera impostarle manualmente, selezionare questa opzione. Le opzioni seguenti mostreranno:

Imposta ora/data: impostare prima l'ora, seguita dalla data. Utilizzare il tasto di navigazione / selezione (**Ref.7**) per scorrere verso l'alto e verso il basso la data e ora e premere navigazione / selezione (**Ref.7**) per confermare dopo ogni impostazione effettuata. Una volta terminato verrà visualizzata la scritta "Ora/date saved".

Aggiornamento automatico: se la modalità DAB non è stata ancora scansionata, è possibile impostare in automatico ora e data.

Imposta ora 12/24: decidere tra il formato di 12 ore o di 24 ore.

Imposta formato data: consente di scegliere tra vari formati di data: GGMM-AA e MM-GG-AA.

Retroillumin: impostazione retroilluminazione e luminosità

Timeout – Utilizzare il tasto navigazione/selezione (**Ref.7**) per scorrere su e giù e decidere quanto a lungo lasciare la retroilluminazione prima del passaggio al risparmio energetico. Scegliere tra i seguenti intervalli di tempo: On, 10, 20, 30, 45,

Libretto delle istruzioni

60, 90, 120 o 180 secondi e confermare la selezione premendo 'Select' (**Ref.7**).

Al livello (luminosità): selezionare questa opzione per scegliere livello di luminosità della retroilluminazione. Usa il tasto navigazione /selezione (**Ref.7**) per scorrere e selezionare una delle seguenti opzioni: Alta, Media Basso o OFF.

Levello DIM (Luminosità): selezionare questa opzione per scegliere livello di luminosità della retroilluminazione. Utilizzare il tasto navigazione/selezione (**Ref.7**) per scorrere e selezionare una delle seguenti opzioni: Alto, Medio Basso o OFF.

Lingua

Scegliere la propria lingua di preferenza scorrendo con il tasto Navigazione/Selezione (**Ref.7**). Scegliere tra inglese, francese, tedesco o Italiano e premere 'Selezione' (**Ref.7**) per confermare.

Reset di fabbrica

Nella sezione impostazioni per la radio, selezionare l'opzione Reset di fabbrica. Il reset è consigliabile qualora la radio presenti problemi funzionali o per cancellare tutte le impostazioni. La radio visualizzerà: "Reset di fabbrica?" con le opzioni "Si" o "no". Utilizzare il tasto navigazione/selezione (**Ref.7**) per scorrere fino all'opzione prescelta e premere Navigazione/Selezione (**Ref.7**) per confermare.

Versione SW (software)

Selezionare l'opzione "Versione SW" con il tasto navigazione/ selezione (**Ref.7**) per visualizzare la versione software della radio.

Funzionalità aggiuntive

Doppia porta di ricarica USB

Entrambe le porte USB (**Ref.11**) hanno un'uscita di ricarica 5V/2A. Telefoni e tablet vengono ricaricati se collegati tramite cavo USB alla porta USB.

Nota: non è possibile riprodurre la musica tramite connessione USB, è solo per la ricarica di un telefono o tablet.

Jack per auricolari

Inserire il jack per cuffie da 3,5 mm degli auricolari nel jack per cuffie della radio (**Ref.13**) per iniziare ad ascoltare contenuti multimediali con i propri auricolari preferiti.

Nota: gli auricolari Bluetooth non sono compatibili con questo dispositivo.

Risoluzione dei problemi

Risoluzione dei problemi

Rilevazione	Possibile causa/soluzione
Nessun suono	La stazione non è sintonizzata correttamente. Si prega di ripetere la scansione per le stazioni disponibili o scorrere manualmente le stazioni disponibili
I tasti non funzionano	Spegnere l'apparecchio e riaccenderlo dopo alcuni secondi. Provare anche a scollegare/riconnugliare la radio
FM: suono statico DAB: brusio/ trasmissione intermittente	Regolare l'antenna o spostare l'apparecchio in una posizione in cui il segnale è più forte. Scansionare le stazioni e/o ripristinare le impostazioni di fabbrica.
Il suono è distorto	Il volume è troppo alto. Regolare il volume.
Stazione desiderata non trovata	Segnale debole. Utilizzare la funzione di sintonizzazione manuale e provare riscansionare in una zona diversa.
Il display mostra “Nessun servizio”	Mancata copertura o scarsa ricezione DAB nella zona. Regolare la posizione dell'antenna o spostare l'apparecchio in una posizione in cui il segnale è più forte.
Il display è vuoto	Può accadere se l'emittente cambia la denominazione di un servizio o rimuove la denominazione durante la sintonizzazione. La radio proverà a risintonizzarsi o eseguire una scansione.
Mancata impostazione automatica di ora e data	Andare alla modalità DAB: verranno impostate automaticamente una volta che la scansione viene eseguita. In alternativa, impostarle da “Impostazioni”.
Altri problemi / problemi funzionali	Si prega di eseguire un reset di fabbrica della radio dalla sezione impostazioni

Specifiche tecniche

Alimentazione	5V 2A 100-240V~ 50/60Hz 0.3A
Modalità	DAB/DAB+ BAND III 5A - 13F FM 87.5MHz - 108 MHz Bluetooth AUX-In
Potenza di uscita auricolari	2 mW (32Ω)
Dimensioni	13.5 x 16.5 x 5 cm 399 g

Garanzia

Ogni prodotto è fornito di una garanzia standard di 12 mesi. Tutti gli articoli devono essere registrati su www.majorityradios.co.uk affinchè la garanzia sia valida. Una volta sulla pagina web, utilizzare il menu per trovare "Registra il tuo prodotto". Viene inoltre offerta la possibilità di estendere la garanzia per ulteriori 24 mesi gratuitamente.

Informazioni sulla sicurezza

1. Leggete le istruzioni.

2. Zenete queste istruzioni. Le istruzioni sono anche scaricabili sul sito www.majorityradios.co.uk
3. Prestate attenzione agli avvertimenti
4. Seguite tutte le istruzioni
5. Non pulite l'unità con acqua né avvicinate acqua all'unità
6. Non bloccate gli sfoghi di ventilazione dell'unità. Installate il dispositivo seguendo le istruzioni del manifattore.
7. Non installate l'unità vicino ad alcuna fonte di calore come radiatori, termosifoni, stufe o simili (inclusi amplificatori) che producono calore.
8. Posizionate la spina in modo tale che non vi si possa camminare sopra o che non possa essere schiacciata in particolare fate attenzione alle prese, ciabatte e il punto da cui i fili escono dall'unità.
9. Utilizzate soltanto accessori forniti dal manifattore.
10. Scollegate l'unità durante una tempesta o se questo rimane inutilizzato per un lungo periodo di tempo.
11. Fate riferimento a persone qualificate per qualsiasi riparazione dell'unità. È possibile dover far riparare l'unità qualora questa venga danneggiata in qualsiasi modo, per esempio se la presa o la spina sono danneggiate, del liquido è stato versato sopra o se un oggetto vi è caduto sopra, o ancora se l'unità è stata esposta alla pioggia o all'umidità, se l'unità non funziona normalmente o se è caduta a terra.
12. Non avvicinate nessun tipo di fonte di fuoco, come una candela accesa, vicino a o sull'unità.
13. Buttate tutti i prodotti elettrici usati e batterie usate in modo sicuro secondo i regolamenti delle autorità locali.

AVVERTIMENTI ULTERIORI

L'unità non dovrà essere esposta a oggetti gocciolanti o a schizzi d'acqua e nessun oggetto contenente liquido, come un vaso, dev'essere poggiato sull'unità. Per spegnere il dispositivo dovete usare la presa elettrica, che deve rimanere accessibile quando state usando la cassa acustica. Per disconnettere completamente l'unità dalla presa, la spina deve essere totalmente disconnessa dalla presa. La batteria non dovrà essere esposta al calore, per esempio al sole, al fuoco o simil, in modo eccessivo.

RICICLO DEI PRODOTTI ELETTRICI

Dovreste riciclare i vostri rifiuti elettrici in modo ecologico e aiutare così l'ambiente. Questo simbolo significa che un prodotto elettrico non dovrebbe essere buttato in un contenitore dei rifiuti domestico normale. Vi preghiamo di assicurarvi che l'unità sia smaltita in una struttura apposita quando questa non sarà più in uso. IMPORTANTE: Vi preghiamo di leggere tutte le istruzioni attentamente prima dell'uso e di tenerle con voi per il futuro.



Rischio di shock elettrico



Non aprire



Leggete tutte le istruzioni prima dell'uso e tenete queste con voi per il futuro.

Se in riparazione, usate solo parti identiche per sostituire quelle danneggiate.



IMPORTANTE: Vi preghiamo di leggere tutte le istruzioni attentamente prima dell'uso e di tenerle con voi per il futuro

MAJORITY

www.majorityradios.co.uk

MAJORITY

FULBOURN II

Radio De Cabecera Digital

FUL-DAB-BLK-2



Guía de Instrucciones

Contenido

¿Qué hay en la caja?	1
Controles Y Funciones	2
Soporte	4
Guía de Instrucciones	5
Control de Navegación	5
Funcionamiento Básico	6
Radio DAB/DAB+	7
Configuraciones DAB/DAB+	9
Radio FM	11
Configuraciones de Radio FM	13
Bluetooth y AUX-in	15
Configuración de Alarma Dual	16
Funciones de Alarm	17
Temporizador de Apagado	18
Configuración de Radio	19
Características Adicionales	22
Solución de Problemas	23
Especificaciones	24
Garantía	24
Safety Information	25

**3 AÑOS
GARANTÍA**

Vea videos tutoriales y registre su producto
para obtener una garantía de 3 años
GRATIS en www.majorityradios.co.uk

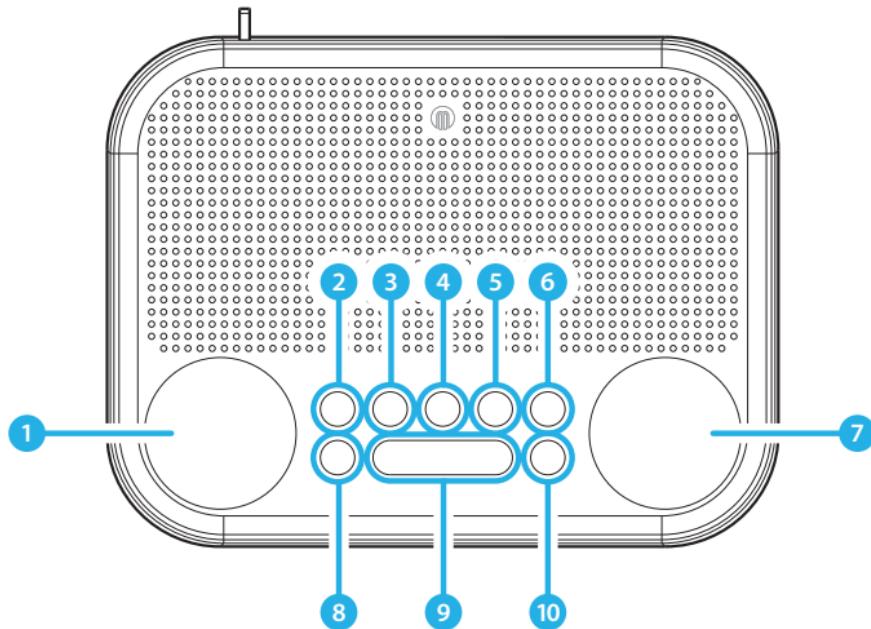
Contenido de la Caja

1. Majority Fulbourn II
2. UK Standard Plug DC 5V 2A Fuente de alimentación
3. Guía de Instrucciones



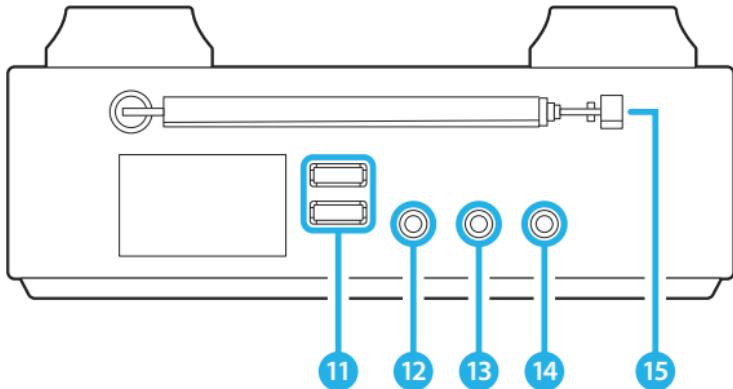
Controles Y Funciones

Vista frontal/Botones de Controle



- | | |
|----------------------|------------------------------|
| 1. Dial de Volumen | 6. Programar |
| 2. Encendido/Apagado | 7. Navegación/Seleccionar |
| 3. Modo | 8. Apagado Automático |
| 4. Información | 9. Repetición de Alarma/Mute |
| 5. Scan/Par | 10. Alarma |

Vista trasera



11. Puertos USB duales
12. AUX In
13. Toma de auriculares
14. Puerto de Carga DC 5V
15. Antena

Soporte

Gracias por su compra de Majority Fulbourn II. Siga las instrucciones del manual para configurar su nueva compra y comience a disfrutar de sus funciones.

Si necesita más ayuda con su nueva radio, contáctese con nuestro equipo de soporte en el Majority sitio web:

<https://www.majorityradios.co.uk/support>

Control de Navegación

Botón de Encendido/Apagado

Para encender su radio, presione el botón ENCENDIDO/APAGADO.

Para apagar la radio y ponerla en modo de espera, mantenga presionado el botón de ENCENDIDO/APAGADO.

Navegación/Seleccionar el Dial

Con el dial de navegación, desplácese por la radio y busque sus selecciones y estaciones disponibles.

Presione hacia abajo el dial para seleccionar las estaciones o configuraciones elegidas.

Botón de Modo

Cambie entre DAB/FM/Bluetooth/AUX In utilizando el botón de modo.

Botón de Información

En el modo DAB o FM, seleccione repetidamente la información de la estación y las opciones de configuración de la radio.

Escanear/Par

En el modo DAB o FM, presione este botón para buscar estaciones disponibles.

En el modo Bluetooth, presione el botón para conectar y desconectar su dispositivo Bluetooth.

Funcionamiento Básico

Enchufe el conector en la parte posterior del sistema con la etiqueta DC 5V (**Ref.14**) y la fuente de alimentación en la red eléctrica.

Asegúrese de que la antena (**Ref.15**) esté lo más extendida posible para poder girarla. Esto te permitirá obtener la mejor señal que puedas.

Presione el botón 'Encender/Apagar' para encender la unidad (**Ref.2**). Lo llevará automáticamente al modo de radio DAB/DAB+ o al modo anterior que estaba usando.

Cuando la radio DAB/DAB+ se activa por primera vez, comenzará a escanear y almacenar automáticamente todas las estaciones que tengan una señal fuerte. Si el escaneo no se inicia automáticamente, presione el botón 'Escanear/Par' (**Ref.5**).

Para cambiar el modo, presione el botón 'Modo' (**Ref.3**). Esto cambiará entre DAB/DAB+ Radio, Radio FM, Bluetooth y Aux in.

El idioma predeterminado de la radio es el alemán. Para cambiar el idioma, mantenga presionado el botón 'Info' (**Ref.4**) y desplácese hasta "Sistema" con el selector Seleccionar (**Ref.7**). En la configuración del sistema, desplácese a "Sprache" y seleccione esta opción (**Ref.7**) para seleccionar las configuraciones de idioma. Puede cambiar el idioma de la radio a inglés, francés, alemán o italiano.

Modo de Espera

Para colocar el sistema de música en el modo de espera, presione y mantenga presionado el botón "Encender/Apagar" (**Ref.2**). Para apagar completamente, apáguelo en la red eléctrica. El cable debe estar fuera del alcance de los niños.

Radio DAB/DAB+

Presione el botón de 'Modo' (**Ref.3**) para cambiar a Radio DAB/DAB+. En el modo DAB/DAB+, la radio se sincronizará con la hora y la fecha de la estación.

Asegúrese de que la antena esté completamente extendida para que se reciba la mejor señal para el escaneo de radio (**Ref.15**).

En el primer uso, la radio en modo DAB escaneará automáticamente todas las estaciones y las guardará. Si la radio no ha iniciado automáticamente un escaneo, puede iniciar un escaneo automático al presionar el botón 'Escanear/Par' (**Ref.5**) y luego soltarlo. Esto comenzará a escanear la banda de frecuencia y almacenar todas las estaciones que tengan buena señal.

La radio guardará automáticamente todas las estaciones con una señal fuerte, hasta 240 MHz. Después de que la búsqueda haya terminado, se reproducirá automáticamente la primera estación almacenada.

Para navegar por todas las estaciones que se han almacenado, use el dial 'Seleccionar' (**Ref.7**) para desplazarse por ellas. Cuando esté en la estación elegida, presione el dial 'Seleccionar' (**Ref.7**) para seleccionar la estación para comenzar a reproducir.

La radio mostrará la información de la estación cuando presione el botón 'Información' (**Ref.4**). Presione varias veces para ver toda la información disponible (consulte la página 10).

Cuando encienda la radio nuevamente después de apagarla, sintonizará automáticamente la misma estación (DAB o FM) que se seleccionó por última vez.

Estaciones Predefinidas DAB/DAB+

Cómo preestablecer una estación de radio

Se pueden preestablecer hasta 10 estaciones DAB/DAB+ para facilitar la navegación y la escucha. Para almacenar una estación que está reproduciendo actualmente, lo mejor es escuchar la estación.

Para preestablecer la estación elegida, mantenga presionado el botón 'Preset' (**Ref.6**) hasta que aparezca "Tienda preestablecida <1 (Vacío)" en la pantalla.

Ahora siga desplazándose con el dial de Navegación/Selección (**Ref.7**) hasta que aparezca el número en el que desea guardar el número preset de estación. Para seleccionar su elección, presione hacia abajo el dial. La pantalla mostrará "Programar [x] Almacenar".

Repita el mismo proceso al hacer otras estaciones preestablecidas. Para eliminar una estación como preset, simplemente guarde una nueva estación sobre ella.

Cómo reproducir una estación de radio preestablecida

Presione el botón 'Preset' (**Ref.6**). Use el disco de Navegación/Seleccionar para desplazarse por sus estaciones preestablecidas (**Ref.7**).

Una vez que la estación elegida muestra que deseas jugar, simplemente presiona hacia abajo el dial de Navegación/Selección para seleccionarlo para reproducir.

La estación preestablecida elegida comenzará a reproducirse.

Configuraciones DAB/DAB+

En el modo DAB, puede acceder a los ajustes de acceso presionando y sosteniendo el botón Info (**Ref.4**). Examinar a través de las opciones de configuración y seleccionar una opción con el dial de Navegación/Selección (**Ref.7**):

Escaneo completo - Seleccione esta opción para comenzar lo escaneo completo Alternativamente, presione el botón de escaneo/par para esta función.

Sintonía Manual - Seleccione esta opción para desplazarse a través de las estaciones por canal y frecuencia.

DRC - Esta función le permite reducir la diferencia entre el volumen y el volumen de volumen mínimo de difusión. Esto hace que los sonidos bajos sean comparativamente más altos y los sonidos altos comparativamente más silenciosos. El DRC sólo funciona si es activado por el transmisor a una estación específica. Cuando selecciona esta opción, puede utilizar el selector de navegación/selección (**Ref.7**) para desplazarse entre la configuración OFF, High o Low. Seleccione su opción pulsando el dial.

Prune - Seleccione esta función para eliminar las estaciones que se enumeran pero no están disponibles. Una vez que se haya seleccionado esta opción, la radio requerirá que seleccione Sí o No - seleccione Sí para que se apliquen de forma predeterminada.

Sistema - seleccione esta opción para ingresar la configuración de la radio. Puede ajustar la configuración, como la hora, la luz de fondo, el idioma, el restablecimiento de fábrica, la versión SW (software). Para obtener orientación sobre estas configuraciones, consulte las instrucciones de Configuración en la página 19.

Información de la Estación DAB/DAB+

Cuando está en una estación DAB con señal, puede encontrar la información de la estación disponible. Presione el botón 'Información' (**Ref.4**) repetidamente para mostrar la información del programa (no mantener).

Barra De Intensidad de Señal: muestra una barra de señal con la intensidad de la estación actual

PTY (Tipo de programa): muestra el tipo y la descripción del programa proporcionado por la estación DAB.

Número de canal y frecuencia: muestra el número y la frecuencia del canal de transmisión de la estación

Velocidad de bits: el rango de datos con el que se transmite la señal

Tasa de error de bit: proporciona detalles de la tasa de error de señal.

Hora y fecha: muestra la información de hora y fecha proporcionada por la emisora.

Segmento de etiqueta dinámica (DLS): muestra la información de texto desplazable proporcionada por la emisora

Radio FM

Escanear FM

Presione el botón 'Modo' (**Ref.3**) para cambiar entre DAB, FM, Bluetooth y entrada AUX. La primera vez que haga esto, se mostrará la frecuencia FM "87.50MHz" en la pantalla.

Asegúrese de que la antena esté completamente extendida para que se reciba la mejor señal para el escaneo de radio (**Ref.15**).

Para escanear automáticamente el ancho de banda, presione y suelte el botón 'Escanear/Par' (**Ref.5**). Esto comenzará a escanear la banda de frecuencia y reproducir la primera estación que encuentre con una señal fuerte.

Para explorar automáticamente la banda de frecuencia, mantenga presionado el botón 'Escanear/Par' (**Ref.5**) durante unos segundos.

La radio mostrará la información de la estación cuando presione el botón 'Información' (**Ref.4**). Presione varias veces para ver toda la información disponible (consulte la página 14).

Cuando vuelva a encender la radio después de que se apague, se sintonizará automáticamente a la misma estación (DAB o FM) que se seleccionó por última vez.

Cómo sintonizar una frecuencia manualmente

Para escuchar una frecuencia específica, puede desplazarse manualmente hacia arriba y hacia abajo por el ancho de banda usando el dial de Navegación/Selección hasta llegar a la estación elegida.

Estaciones Predefinidas de Radio FM

Cómo preestablecer una estación de radio

Se pueden preestablecer hasta 10 estaciones de FM para facilitar la navegación y la escucha. Para almacenar una estación que está reproduciendo actualmente, lo mejor es escuchar la estación.

Para preestablecer la estación elegida, mantenga presionado el botón 'Preset' (**Ref.6**) hasta que aparezca "Tienda preestablecida <1 (Vacío)" en la pantalla.

Ahora siga desplazándose con el dial de Navegación/Selección (**Ref.7**) hasta que aparezca el número en el que desea guardar el número programado de la estación. Para seleccionar su elección, presione hacia abajo el dial. La pantalla mostrará "Programar [x] Almacenar".

Repita el mismo proceso al hacer otras estaciones preestablecidas. Para eliminar una estación como programada, simplemente guarde una nueva estación sobre ella.

Reproducción de una emisora de radio preestablecida

Presione el botón 'Preset' (**Ref.6**) Use el disco de Navegación/ Selección para desplazarse por sus estaciones preprogramadas.

Una vez que la estación elegida muestre que desea jugar, simplemente presione hacia abajo el disco de Navegación/ Selección para seleccionarlo para reproducir (**Ref.7**). La estación preestablecida elegida comenzará a reproducirse.

Configuraciones de Radio FM

En el modo FM, puede acceder a las configuraciones de FM presionando y manteniendo presionado el botón 'Info' (**Ref.4**). Explore las opciones de configuración y seleccione la opción con el dial Navegación/Selección (**Ref.7**):

Ajuste de Escaneo

Seleccione esta opción para elegir entre la exploración fuertes y débiles señales (todos) o solo las estaciones fuertes (solo fuerte). Presione el dial 'Seleccionar' (**Ref.7**) para confirmar su elección.

Ajuste de Audio

Seleccione esta opción para elegir entre estéreo o mono en modo FM. Use el dial de Navegación/Selección para desplazarse entre Stereo Allowed o Forced Mono y presione el dial 'Seleccionar' (**Ref.7**) para confirmar su elección.

Sistema

Seleccione esta opción para ingresar la configuración de radio. Puede ajustar configuraciones como hora, luz de fondo, idioma, restablecimiento de fábrica, versión SW (Software). Para obtener orientación sobre estas configuraciones, consulte las instrucciones de Configuración en la página 19.

Información de la Estación FM

Cuando está en una estación de FM con señal, puede encontrar la información de la estación disponible. Presione el botón 'Información' (**Ref.4**) repetidamente para mostrar la información preestablecida.

PTY (Tipo de programa): muestra el tipo y la descripción del programa proporcionado por la estación DAB.

Frecuencia de canal: muestra la frecuencia de la estación

Estéreo o Mono: se mostrará si la radio está configurada en estéreo o mono.

Hora: Muestra la hora

Fecha: muestra la fecha Segmento de etiqueta dinámica

(DLS): muestra la información de texto desplazable proporcionada por la emisora

Bluetooth y AUX-in

Bluetooth

Presione el botón 'Modo' (**Ref.3**) para cambiar entre DAB, FM, Bluetooth y AUX-in hasta que se muestre el modo Bluetooth.

Una vez que esté en modo Bluetooth, vaya a la configuración de su teléfono/tableta que desea conectar con Majority Fulbourn II. Seleccione el 'Fulbourn II' para comenzar a conectarse a través de Bluetooth.

Una vez conectado, la pantalla de la radio mostrará "BT conectado". Ahora puede comenzar a disfrutar de música y medios desde su dispositivo Bluetooth.

Use el 'Botón de Reproducción/Pausa/Enter/Snooze' (**Ref.9**) para pausar y reproducir los medios del dispositivo Bluetooth. Para desconectar el dispositivo Bluetooth del Fulbourn II, simplemente presione el botón 'Escanear/Par' (**Ref.5**)

Para desconectar el dispositivo Bluetooth del Fulbourn II, simplemente presione el botón 'Escanear /Par' (**Ref.5**)

AUX-in

Presione el botón 'Modo' (**Ref.3**) para cambiar entre DAB, FM, Bluetooth y AUX-in hasta que se muestre el modo AUX-in.

Conecte un cable AUX al puerto de entrada AUX en la parte posterior de la radio (**Ref.12**) y conéctelo al dispositivo elegido.

Comience a reproducir medios y controlar medios desde su dispositivo elegido. Asegúrese de que el volumen esté activado en su dispositivo.

Configuración de Alarma Dual

Presione el botón ‘Alarma’ (**Ref.10**) una vez para la Alarma 1 o dos veces para la Alarma 2. Presione hacia abajo el dial ‘Navegación/ Selección’ (**Ref.7**) para confirmar el número de alarma que desea configurar.

Para activar o desactivar la alarma, use el dial ‘Seleccionar’ (**Ref.7**) para que “ON” esté parpadeando y presione el dial ‘Seleccionar’ para confirmar.

Los dígitos de la hora de la alarma parpadearán. Use el dial ‘Seleccionar’ (**Ref.7**) para cambiar la hora y presione el dial ‘Seleccionar’ para confirmar la hora en que sonará la alarma. Repita el mismo proceso para los minutos.

Ahora elija la regularidad de la alarma con el dial ‘Seleccionar’ (**Ref.7**) entre: Días laborables, Fines de semana, Una vez, Diariamente. Seleccione su opción presionando hacia abajo el dial.

Utilice el dial ‘Seleccionar’ (**Ref.7**) para cambiar el sonido que desea: Beeper, DAB o Radio FM. Presione el dial ‘Seleccionar’ para confirmar.

Use el dial ‘Seleccionar’ (**Ref.7**) para cambiar el volumen y presione el dial para confirmar el volumen de la alarma.

La alarma ahora está configurada y se mostrará como un ícono.

Funciones de Alarm

Cancele su alarma

Presione el botón 'Alarma' (**Ref.10**) una vez para la Alarma 1 o dos veces para la Alarma 2. Presione hacia abajo el dial 'Navegación/ Selección' (**Ref.7**) para confirmar el número de alarma que desea cancelar.

Para activar o desactivar la alarma, use el dial 'Seleccionar' (**Ref.7**) para que "OFF" esté parpadeando y presione el dial 'Seleccionar' para confirmar.

Posponer o apagar su alarma cuando se apaga

Cuando suene su alarma, presione el botón 'Repetición de Alarma/Mute' (**Ref.9**) para poner la radio en modo de repetición durante 9 minutos. La radio entrará en modo de espera y volverá a sonar en 9 minutos.

Para apagar su alarma cuando está sonando, presione el botón 'Encender/Apagar' (**Ref.2**) para poner la radio en modo de espera.

Temporizador de Apagado

Temporizador de Apagado Automático

Esto le permite configurar la radio para que se apague y entre en modo de espera. El temporizador de apagado automático le permite programar la radio para que se apague a una hora específica, hasta 120 minutos después de la activación.

Para configurar el temporizador, presione el botón "Apagado Automático" (**Ref.8**).

Con el dial 'Navegación/Selección' (**Ref.7**), navegue entre las siguientes longitudes del temporizador de apagado: Apagado/15/30/45/60 o 90 minutos. Cuando aparezca su opción, selecciónela presionando hacia abajo el dial.

Para desactivar el temporizador de apagado, siga las instrucciones anteriores, pero seleccione la opción "DESACTIVADO".

Una vez que se haya configurado el temporizador, los minutos tendrán una cuenta atrás en la pantalla de visualización. Por ejemplo, si se configura para que se apague en 5 minutos, "S5" parpadeará, regresando a "S0" cuando la radio pasará al modo de espera.

Configuración de Radio

Cuando esté en cualquier modo, acceda a la configuración de la radio presionando y manteniendo presionado el botón 'Info' (**Ref.4**). Desplácese hasta la opción 'Sistema' y seleccione con el disco de Navegación/Selección (**Ref.7**) para navegar a través de las siguientes opciones de configuración:

Hora / Fecha

En el primer uso de la radio DAB, la hora y la fecha se establecerán automáticamente. Si desea configurar manualmente la hora y la fecha, seleccione esta opción. Las siguientes opciones se mostrarán:

Establecer hora/fecha: configure la hora primero, seguido de la fecha. Use el disco de Navegación/Seleccionar (**Ref.7**) para desplazarse hacia arriba y hacia abajo en la fecha y la hora, y presione hacia abajo el disco de Navegación/Seleccionar (**Ref.7**) para confirmar después de cada ajuste realizado. Una vez completa, se mostrará "Hora/fecha guardada"

Actualización automática: si el modo DAB aún no se ha escaneado, puede hacer un ajuste automático del reloj y la fecha.

Establezca 12/24 horas: decida entre un reloj de 12 horas o de 24 horas.

Establecer formato de fecha: explore entre una variedad de formatos de fecha: DD-MM-AA y MM-DD-AA.

Luz de fondo: Establecer luz de fondo y brillo

Tiempo de espera - Use el disco de Navegación/Selección (Ref.7**)**

Guía de Instrucciones

(Ref.7) para desplazarse hacia arriba y hacia abajo para decidir cuánto tiempo desea que se muestre la retroiluminación de la radio antes de ir a una configuración de atenuación más baja. Decida entre los siguientes períodos de tiempo: ON, 10, 20, 30, 45, 60, 90, 120 o 180 segundos y confirme su selección presionando el dial 'Seleccionar' (Ref.7).

Nivel ON (Brillo) - Seleccione esta opción para elegir el nivel de brillo de la retroiluminación. Use el disco de Navegación/Selección (Ref.7) para desplazarse y seleccionar una de las siguientes opciones: Alto, Medio bajo o OFF.

Nivel DIM (Brillo) - Seleccione esta opción para elegir el nivel de brillo de la retroiluminación. Use el disco de Navegación/Selección (Ref.7) para desplazarse y seleccionar una de las siguientes opciones: Alto, Medio bajo o OFF.

Idioma

Elija el idioma elegido desplazándose con el disco de Navegación/Seleccionar (Ref.7). Elija entre inglés, francés, alemán o italiano y presione el dial 'Seleccionar' (Ref.7) para confirmar su elección.

Reinicialización de Fábrica

Cuando esté en la configuración de la radio, seleccione la opción para reinicialización de fábrica Restablecer a los valores de fábrica. Esto sería recomendable si su radio tiene problemas funcionales o si desea borrar todas las configuraciones.

La radio mostrará: "¿Reinicialización de Fábrica?" con las opciones "Sí" o "No". Use el disco de Navegación/Selección (Ref.7) para desplazarse a su opción elegida y haga clic en el dial Navegación/Seleccionar (Ref.7) para confirmar.

Versión SW (Software)

Seleccione la opción "Versión SW" con el dial de Navegación/ Seleccionar (Ref.7) para ver la versión de software de la radio.

Características Adicionales

Puertos de Carga Dual USB

Ambos puertos USB (**Ref.11**) tienen una salida de carga de 5V/2A. Cuando se conecta a través de un cable USB al puerto USB, se puede cargar un teléfono o tableta.

Tenga en cuenta: No se puede reproducir su música a través de la conexión USB, es sólo para cargar un teléfono o tableta.

Toma de Auriculares

Inserte la toma de auriculares de 3.5 mm de sus auriculares en la toma de auriculares de la radio (**Ref.13**) para comenzar a escuchar sus medios a través de sus auriculares favoritos.

Tenga en cuenta: los auriculares Bluetooth no son compatibles con este dispositivo.

Solución de Problemas

Observación	Possible Causa/Solución
Sin sonido	La estación no está sintonizada correctamente. Realice una nueva búsqueda de estaciones disponibles o desplácese manualmente a través de las estaciones disponibles.
Los botones no funcionan	Apague la unidad y enciéndala después de unos segundos. Por favor también intente desconectar/volver a conectar la radio.
FM: Sonido estático	La recepción de la señal es baja. Ajuste la antena o mueva la unidad a una ubicación de señal más fuerte.
DAB: Burbujeo/Corte intermitente	Vuelva a explorar las estaciones y/o un restablecimiento de fábrica.
El sonido está distorsionado	El volumen es demasiado alto. Ajuste el control de volumen.
Estación deseada no encontrada	Señal débil. Utilice la función de sintonización manual e intente volver a escanear en un área diferente.
La pantalla muestra "Sin servicio"	No hay cobertura DAB en su área, o recepción deficiente. Ajuste la posición de la antena o mueva la unidad a una ubicación de señal más fuerte.
La pantalla está en blanco	Esto puede ocurrir si el emisor cambia la etiqueta de un servicio o quita una etiqueta mientras está sintonizado. La radio intentará volver a sintonizar o realizar un escaneo.
La hora y la fecha no se configuran automáticamente	Vaya al modo DAB y esto se establecerá automáticamente una vez que se realice un escaneo. Alternativamente, configure en su 'Configuración'.
Otros problemas/problems funcionales	Realice un restablecimiento de fábrica de la radio en su configuración.

Especificaciones

Especificaciones

Fuente de alimentación	5V 2A 100-240V~ 50/60Hz 0.3A
Modo	DAB/DAB+ BAND III 5A - 13F FM 87.5MHz - 108 MHz Bluetooth AUX-In
Potencia de salida de auriculares	2 mW (32Ω)
Dimensiones	13.5 x 16.5 x 5 cm 399 g

Garantía

Todos los productos vienen con una garantía estándar de 12 meses. Todos los artículos deben estar registrados en www.majorityradios.co.uk para que la garantía sea válida. Una vez en la página web, use el menú para buscar "Registrar su producto". También tendrá la oportunidad de ampliar su garantía de 24 meses adicionales, de forma gratuita.

1. Lea las siguientes instrucciones.
2. Guarde estas instrucciones. También puede descargar las instrucciones en la web www.majorityradios.co.uk.
3. Preste atención a todas las advertencias
4. Siga todas las instrucciones
5. No limpie el aparato cerca de agua o con agua
6. No bloquee las aberturas de ventilación. Instale el dispositivo según las instrucciones del fabricante
7. No instale el dispositivo cerca de fuentes de calor como radiadores, calefactores, estufas u otros aparatos (incluyendo amplificadores) que produzcan calor.
8. Tenga cuidado de no aplastar el cable de alimentación, especialmente en los enchufes y en los puntos donde los cables salen del aparato.
9. Use únicamente accesorios especificados por el fabricante.
10. Desconecte el aparato durante tormentas de luz o cuando no sea utilizado por largos períodos de tiempo.
11. Remita todos los servicios a un personal de servicio cualificado. Es necesario el servicio profesional cuando el aparato quede dañado de alguna manera: si el cable de alimentación se ha dañado, si se ha derramado algún líquido u ha caído algún objeto sobre el aparato, si el aparato ha estado expuesto a la lluvia o a la humedad, si no funciona normalmente o se ha caído.
12. No exponga el aparato a fuentes de calor directas o llamas, como las velas.
13. Deseche de forma segura los productos eléctricos y las baterías usadas de acuerdo con su autoridad local y regulaciones.

ADVERTENCIAS ADICIONALES

El aparato no debe ser expuesto al goteo o a las salpicaduras, y no debe tener cerca ningún objeto lleno de líquido, como jarrones.

El enchufe principal se usa para desconectar el dispositivo y debería permanecer fácilmente operable durante el uso previsto. Para desconectar por completo el aparato de la red principal, el enchufe debe estar totalmente desconectado de la toma de corriente principal.

La batería no debe exponerse a un calor excesivo, como el sol, fuego o similares.

RECICLAJE DE PRODUCTOS ELÉCTRICOS

Recicle sus productos eléctricos desechados y ayude así al medioambiente. Este símbolo significa que el producto eléctrico no debe ser deshechado en el contenedor de basura normal.

Asegúrese de llevarlo a un centro de reciclaje adecuado para su eliminación.

IMPORTANTE: Por favor, lea atentamente todas las instrucciones antes de usar el dispositivo y guárdelas para futuras consultas.



Riesgo de descarga eléctrica.



No abrir.



Lea atentamente todas las instrucciones antes de usar el dispositivo y guárdelas para futuras consultas.



IMPORTANTE: Lea todas las instrucciones detenidamente antes de usar y consérvelas para futuras consultas.

MAJORITY

www.majorityradios.co.uk